

# Schaafheimer

unbezahlbar



Informationen aus Schaafheim

und allen umliegenden Ortschaften

Unabhängiges Magazin

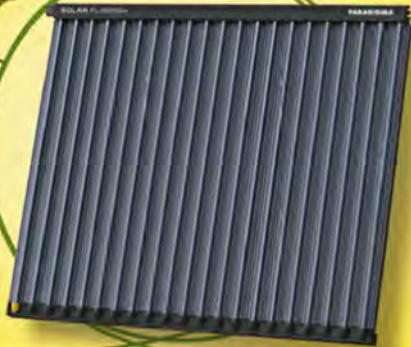
Ausgabe: Oktober 2026

SCHAAFHEIM · MOSBACH · SCHLIERBACH · RADHEIM · LANGSTADT · KLEESTADT





# DER UMWELT ZULIEBE!



Einfach mit **Solarwärme** auf Erneuerbare Energien umsteigen und nachhaltig unabhängig machen. Paradigma – der Systemanbieter für ökologische Energielösungen.

Weitere Infos auf [www.paradigma.de](http://www.paradigma.de)



Öl- und Gasfeuerungen  
Biomasseanlagen  
Solaranlagen  
Brennwerttechnik

Odenwaldstraße 26–30  
64850 Schaaheim  
Telefon 060 73/94 18  
[www.otto-trippel](http://www.otto-trippel.de)

## COME CONNECT

GmbH

**Alles aus  
einer Hand!  
Unser Service für Sie:**

- DSL
- ISDN
- Telefone
- Telefonanlagen
- Faxgeräte
- Kopierer u. Drucker
- Handys
- Computer
- Zubehör
- Laminieren bis A3
- SW + Farbkopien bis DIN A 3

**Vor-Ort-Service**

**Sprechen Sie uns an!**

Wir besorgen Ihnen Ihr Verbrauchsmaterial der führenden Hersteller von Druckern, Kopierern und Faxgeräten!

Babenhäuser Straße 1 · 64850 Schaaheim  
Tel. 0 60 73/74 02 32 · Fax 0 60 73/74 02 30

e-mail: [handy@come-connect.de](mailto:handy@come-connect.de) · [www.come-connect.de](http://www.come-connect.de)

Öffnungszeiten: Dienstag und Freitag von 15.00 bis 18.00 Uhr  
Mo., Mi., Do. und Sa. nach telefonischer Vereinbarung

*Oktober  
Angebote*



|                                          |          |                |
|------------------------------------------|----------|----------------|
| Vitasprint B12 Trinkampullen             | 30 St.   | <b>45,99 €</b> |
| Aqualibra Filmtabletten                  | 60 St.   | <b>22,99 €</b> |
| Wick Zzzquil<br>Ein/Durchschlaftabletten | 28 St.   | <b>11,99 €</b> |
| Vigantolvit 2000 Vit D3<br>Weichgummis   | 60 St.   | <b>9,99 €</b>  |
| Voltadexibu Schmerztabletten 200         | 10 St.   | <b>6,99 €</b>  |
| Superpep Reise Kaugummi                  | 10 St.   | <b>9,99 €</b>  |
| Perenterol Protect Kapseln               | 10 St.   | <b>13,99 €</b> |
| Azaron Stick                             | 1 St.    | <b>8,99 €</b>  |
| Omni Biotic 10 Pulver                    | 30 x 5 g | <b>39,99 €</b> |
| Traumeel S Gel                           | 100 g    | <b>16,99 €</b> |
| Bepanthen Meerwasser Nasenspray          | 20 ml    | <b>5,99 €</b>  |
| Antall Hustensticks                      | 20 x 5 g | <b>11,99 €</b> |

Taunusstraße 3 · 64850 Schaaheim  
Telefon: 0 60 73/7 48 30 · Telefax: 0 60 73/7 48 30

## Liebe Bürgerinnen und Bürger,



Bürgermeister Daniel Rauschenberger ist in dieser Woche nicht im Dienst. Daher informiere ich Sie an dieser Stelle über aktuelle Themen und Neuigkeiten aus unserer Gemeinde. Ich wünsche Ihnen viel Freude beim Lesen!

### Jugendtag: Noch Plätze frei!

Für den Schaafheimer Jugendtag am 15. Oktober im FunPark Rodgau haben sich bisher 13 Kinder und Jugendliche angemeldet. Damit der Ausflug wie

geplant stattfinden kann, werden mindestens 20 Teilnehmer benötigt. Das Alter für die Teilnahme wurde inzwischen auf 10 bis 17 Jahre herabgesetzt. Auch die Anmeldefrist wurde bis zum 7. Oktober verlängert. Auf dem Programm stehen Bowling, LaserTag, PixelGames und X-Cube – also jede Menge Spaß und Action. Die Teilnahme kostet 10 Euro. Darin sind die Busfahrt, alle Aktivitäten sowie Essen und Getränke enthalten.

Liebe Eltern und Großeltern: Sprechen Sie Ihre Kinder und Enkel gerne noch einmal auf den Jugendtag an und machen Sie sie auf das Angebot aufmerksam. Vielleicht hat der eine oder andere noch Lust, mitzufahren und einen abwechslungsreichen Tag mit Freunden zu verbringen.

Es wäre schön, wenn wir die erforderliche Teilnehmerzahl erreichen und der Jugendtag wie geplant stattfinden kann. Die Anmeldung erfolgt durch einen Erziehungsberechtigten an der Zentrale im Rathaus oder über die Homepage der Gemeinde.

### Schaafheim radelt auf Platz 3

61 Schaafheimer Radler haben beim STADTRADELN 2026 insgesamt 17.605 Kilometer zurückgelegt und damit den 3. Platz im Landkreis Darmstadt-Dieburg bei den Kommunen unter 10.000 Einwohnern erreicht. Das bedeutet: Bronze für Schaafheim! Herzlichen Dank an alle, die so fleißig in die Pedale getreten haben. Mehr zum STADTRADELN 2026 und zu den erfolgreichsten Teams und Radlern lesen Sie im ausführlichen Bericht in dieser Ausgabe ... Und wer im Tritt ist, radelt am besten gleich bei BachgauRadelt weiter!

### Brut- und Setzzeit endet – jetzt an den Rückschnitt denken

Mit dem 30. September endet die Brut- und Setzzeit. Ab dem 1. Oktober sind wieder stärkere Rückschnitte an Bäumen, Hecken und Sträuchern möglich. Nutzen Sie die Herbst- und Wintermonate daher gerne, um Ihre Grundstücke und Außenanlagen zu pflegen und überhängende Gehölze zurückzuschneiden.

Dabei ist insbesondere auf die Verkehrssicherheit zu achten: Überhängende Äste und Hecken, die in Gehwege oder Straßen hineinragen, sollten zurückgeschnitten werden. Auch Straßenlaternen, Verkehrszeichen sowie die Sichtbereiche an Einmündungen und Kreuzungen müssen frei bleiben, damit sie gut sichtbar sind und ihre Funktion erfüllen können.

Bitte prüfen Sie deshalb, ob Gehölze von Ihrem Grundstück in den öffentlichen Verkehrsraum hineinragen, und sorgen Sie rechtzeitig dafür, dass Gehwege und Straßen ausreichend frei bleiben.

Ein guter Herbstschnitt sorgt nicht nur für gepflegte Grundstücke, sondern auch für mehr Sicherheit in unserer Gemeinde.

### Vollsperrung in Schlierbach

Vom 12. bis 15. Oktober 2026 wird die Neue Straße im Ortsteil Schlierbach zwischen den Hausnummern 26 und 30 aufgrund der Anlieferung eines Fertighauses voll gesperrt.

Die Umleitung wird ausgeschildert und erfolgt über die Schaafheimer Straße. Zusätzlich werden im Bereich der Sperrung Halteverbote eingerichtet.

Wir bitten alle Verkehrsteilnehmer um Beachtung und Verständnis für die entstehenden Einschränkungen.

### Waldrundgang mit Förster Bernd Werne

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung, Reinhold Daniel, lädt alle Bürger der Gemeinde Schaafheim zu einem Waldrundgang mit Förster Bernd Werne ein.

Treffpunkt ist am Samstag, 17. Oktober, um 9.30 Uhr am Festplatz im Ortsteil Schlierbach. Der rund 3,5 Kilometer lange Rundgang durch den Schaafheimer Gemeindewald dauert etwa 2,5 Stunden. Da der Weg teilweise nicht barrierefrei ist, wird festes Schuhwerk empfohlen.

Alle Bürger sind herzlich eingeladen, gemeinsam den Schaafheimer Gemeindewald zu erkunden.

Ihr 1. Beigeordneter  
Roger Fleckenstein

## "Für unsere Ruheständler"

### KI für Senioren – verständlich erklärt und mit praktischen Beispielen

Künstliche Intelligenz begegnet uns inzwischen immer häufiger im Alltag. Doch was genau steckt dahinter? Was kann KI und wo kann sie hilfreich sein?

Der Schaafheimer Gerhard Bacher, vielen bereits von den Digi-Losen bekannt, gibt einen verständlichen Einstieg in das Thema Künstliche Intelligenz. Anhand praktischer Beispiele zeigt er, wie KI funktioniert, was heute bereits möglich ist und wo sie im Alltag zum Einsatz kommen kann.



Illustration: KI-generiert

Handouts (Merkzettel) zum Vortrag werden zur Verfügung gestellt. Voraussetzung sind lediglich Grundkenntnisse in der Bedienung eines Smartphones.

**Die Veranstaltung findet am Montag, 26. Oktober 2026, um 10.00 Uhr im Sitzungssaal der Kulturhalle statt. Dauer: ca. 1,5 Stunden.**

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Eine Anmeldung ist erforderlich.

Anmeldung bei  
Ruth Wolf, Tel. 741030, E-Mail: [ruthwolf@schaafheim.de](mailto:ruthwolf@schaafheim.de)  
oder an der Information bei Heidi Albert, Tel. 74100.

**Das Angebot richtet sich ausschließlich an Senioren der Gemeinde Schaafheim.**

## "Für unsere Ruheständler"

### Denken, lachen, mitmachen: Gehirntraining für den Alltag



Am vergangenen Montag, dem 28. September 2026, fand im Sitzungssaal der Kulturhalle der interaktive Vortrag „Ganzheitliches Aktivierungstraining – Gedächtnistraining für den Alltag“ mit der zertifizierten Gedächtnistrainerin Marion Segatz statt. Rund 40 Ruheständler waren dabei und machten bei den zahlreichen Übungen begeistert mit.

Denn bei diesem Vortrag hieß es nicht nur zuhören, sondern vor allem mitdenken, ausprobieren und aktiv werden. Die theoretischen Inhalte wurden immer wieder durch praktische Übungen ergänzt und damit direkt erlebbar gemacht. Dabei ging es unter anderem um Konzentration, Merkfähigkeit, Wortfindung, logisches Denken und darum, wie sich Informationen besser strukturieren und merken lassen.

Auch die Merkspanne und die geistige Verarbeitungsgeschwindigkeit wurden trainiert. Mit verschiedenen Übungen erfuhren die Teilnehmer, wie sich die Fähigkeit, Informationen aufzunehmen, zu verarbeiten und sich zu merken, gezielt trainieren lässt. So wurde deutlich, dass geistige Fitness aus verschiedenen Bereichen besteht und regelmäßige Aktivierung dabei eine wichtige Rolle spielt.

Marion Segatz zeigte außerdem, dass sich das Gehirntraining ganz einfach in den Alltag integrieren lässt. Bewegung spielt dabei eine wichtige Rolle: Spaziergänge, Walken, Radfahren oder Tanzen bringen nicht nur den Körper in Schwung, sondern aktivieren auch das Gehirn. Auch kleine Veränderungen im Alltag können es heraus-

fordern – zum Beispiel einmal die linke Hand für eine vertraute Tätigkeit zu benutzen, Wörter im Kopf rückwärts zu buchstabieren oder das Alphabet rückwärts aufzusagen.

Auch Spielen hält geistig auf Trab. Ob Memory, Wortspiele oder andere Gesellschaftsspiele – gemeinsames Spielen verbindet geistige Aktivierung mit Spaß und Geselligkeit. Ebenso wichtig ist es, neugierig zu bleiben, Neues auszuprobieren und soziale Kontakte zu pflegen.

Die Teilnehmer erhielten viele Anregungen und praktische Tipps, die sie mit nach Hause nehmen konnten. Ein Handout mit den wichtigsten Übungen bietet zusätzlich die Möglichkeit, auch zu Hause weiterzumachen.

Und wie hat Ihnen der Nachmittag gefallen? Die Gemeinde freut sich über Ihre Rückmeldungen! Gerne können Sie uns auch mitteilen, welche Themen, Vorträge oder Veranstaltungen Sie sich für die kommenden Monate wünschen. Ihre Anregungen sind eine wertvolle Hilfe, um das Seniorenprogramm weiterhin abwechslungsreich zu gestalten und an den Interessen unserer Ruheständler auszurichten.

Der Nachmittag zeigte einmal mehr: Gehirntraining muss weder kompliziert noch anstrengend sein. Oft reichen kleine Übungen und Veränderungen im Alltag, um das Gehirn immer wieder vor neue Aufgaben zu stellen. Und gemeinsam mit anderen macht das Ganze gleich noch mehr Spaß.

## Veranstaltungen in Schaafheim

Weitere Veranstaltungen finden Sie auf der Webseite der Gemeinde Schaafheim.

|            |        |           |                            |                                  |                                        |
|------------|--------|-----------|----------------------------|----------------------------------|----------------------------------------|
| <b>Mo.</b> | 05.10. | 14.00 Uhr | MontagsTREFF               | Clubraum, Kulturhalle Schaafheim | VdK Sozialverband Schaafheim           |
| <b>So.</b> | 11.10. | 11.00 Uhr | Hubertusjagd               | Reitgelände in den Auewiesen     | Reit und Fahrvereins Schaafheim e.V.   |
| <b>Do.</b> | 15.10. |           | Jugendtag                  |                                  | Kinder- und Jugendförderung Schaafheim |
| <b>Sa.</b> | 17.10. | 18.30 Uhr | DAS Oktoberfest im Bachgau |                                  | FSV Mosbach                            |
| <b>So.</b> | 18.10. |           | DAS Oktoberfest im Bachgau |                                  | FSV Mosbach                            |

## Neues aus dem Rathaus

### Sängervereinigung 1879 e. V. verteidigt Titel – STADTRADELN 2026

Auf Einladung des Landkreises Darmstadt-Dieburg nahm unsere Kommune in diesem Jahr wieder an der Aktion STADTRADELN teil. Alle 23 Gemeinden im Landkreis hatten sich aktiv beteiligt – ein starkes Zeichen für gemeinschaftliches Engagement im Zeichen nachhaltiger Mobilität.

**So fleißig sind die Schaafheimer vom 22.08. bis 11.09.2026 beim STADTRADELN geradelt:**

1. Sängervereinigung Schaafheim mit 6.105 km (17 Personen)
2. Offenes Team mit 4.748 km (21 Personen)
3. Grüne Schaafheim mit 4.678 km (17 Personen)
4. Rathaus Schaafheim mit 2.074 km (6 Personen)

#### Die TOP 10 der fleißigsten Radler – für ihre Teams

| Platz | Strecke in km | Mitgeradelt für das Team          |
|-------|---------------|-----------------------------------|
| 1     | 833,2         | Grüne Schaafheim                  |
| 2     | 830,3         | Rathaus Schaafheim                |
| 3     | 812,2         | Sängervereinigung 1879 Schaafheim |
| 4     | 801,0         | Sängervereinigung 1879 Schaafheim |
| 5     | 781,2         | Sängervereinigung 1879 Schaafheim |
| 6     | 758,5         | Rathaus Schaafheim                |
| 7     | 732,0         | Offenes Team – Schaafheim         |
| 8     | 707,0         | Grüne Schaafheim                  |
| 9     | 700,0         | Sängervereinigung 1879 Schaafheim |
| 10    | 696,1         | Offenes Team – Schaafheim         |

Insgesamt waren für Schaafheim 61 Radbegeisterte aktiv (davon 22 Frauen und 39 Männer) während der 21 Tage beim STADTRADELN unterwegs und sind bei 1.031 Fahrten 17.605 Kilometer gefahren. Durchschnittlich waren das 259 km pro Kopf. Das entspricht einer Einsparung von 3 Tonnen CO<sub>2</sub>.

Schaafheim belegte Platz 3 im Landkreis Darmstadt-Dieburg bei den Kommunen unter 10.000 Einwohnern und Platz 14 im Landkreis aller gemeldeten Kommunen.

Herzlichen Dank an alle, die in die Pedale getreten sind. Mit Ihrem Engagement haben Sie nicht nur etwas für die eigene Gesundheit getan, sondern auch ein Zeichen für nachhaltige Mobilität gesetzt. Schön, dass Sie dabei waren.

#### Bei BachgauRadelt weiterradeln!

Wer beim STADTRADELN Freude am Radfahren bekommen hat, ist herzlich eingeladen, bei BachgauRadelt noch einzusteigen. Die gemeinsame Gesundheitsaktion der Marktgemeinde Großostheim und der Gemeinde Schaafheim läuft schon seit Jahren und gibt es auch weiterhin. Außerdem können Sie auch die in diesem Jahr gefahrenen Kilometer noch nachtragen!

#### Gemeinsames ABRADEN:

Am Sonntag, 11. Oktober, steht mit dem gemeinsamen Abradeln noch eine schöne Tour auf dem Programm. Treffpunkt ist um 14 Uhr am Parkplatz der Radwelt Bonnet in Schaafheim. Die rund 35 Kilometer lange, flache Rundtour endet gegen

16.30 Uhr mit einer gemeinsamen Einkehr.

Und auch danach geht es weiter: Ab 1. November startet das Eisbären-Radeln, bei dem auch im Herbst und Winter fleißig Radkilometer gesammelt werden können.

Wer einmal im Tritt ist, bleibt am besten gleich dran – also rauf aufs Rad und weiter geht's!

### Kreisweite Müllsammelaktion vom 26. September bis 24. Oktober 2026

Unter dem Motto „Gemeinsam räumen wir auf“ findet nach der Brut- und Setzzeit vom 26. September bis 24. Oktober 2026 wieder die kreisweite Müllsammelaktion statt.

Auch in diesem Jahr sind Bürgerinnen und Bürger sowie Vereine, Verbände und Schulen aus Schaafheim und den Ortsteilen herzlich eingeladen, sich zu beteiligen und achtlos oder illegal in der Natur entsorgten Müll einzusammeln.

Wer mitmachen möchte, kann sich wie in den vergangenen Jahren eigenständig organisieren und einen Bereich in Wald, Feld und Flur für die Sammelaktion auswählen.

Abfallsäcke und Handschuhe können nach vorheriger Absprache unter der Telefonnummer 06073 741017 bestellt und im Bauamt der Gemeinde Schaafheim abgeholt werden.

Die Gemeinde freut sich über viele Helferinnen und Helfer, die gemeinsam für eine saubere Landschaft sorgen.



## INSEKTEN SIND TOLL!

**Draußen in der Natur - nicht im Haus.**

Umweltverträglicher Insektenschutz.

Nach Maß von Ihrem Fachmann.

**FRIEDRICH**  
Insektenschutzsysteme

Hauptstraße 34 | Babenhausen  
Telefon 06073 7439298  
info@friedrich-insektenschutz.de



## Gemeindevertretung bringt Haushalt 2027 auf den Weg

**Schaafheim. (CR)** Die schwierige finanzielle Lage der Gemeinde Schaafheim stand im Mittelpunkt der Sitzung der Gemeindevertretung am Montagabend im Sitzungssaal der Kulturhalle. Unter Leitung des Vorsitzenden Reinhold Daniel befassten sich die 26 anwesenden Gemeindevertreter unter anderem mit der Einbringung des Haushaltsplans 2027 und des Waldwirtschaftsplans, der Neufassung der Feuerwehrsatzung sowie mit dem Bericht des Bürgermeisters Daniel Rauschenberger. Als Schriftführer fungierte Arnd Keller, der Gemeindevorstand war vollständig vertreten.

### Nachfrage zur Beleuchtung im Rittersloch

Zu Beginn der Sitzung wurde in der Bürgerfragestunde die Beleuchtung im Bereich „Rittersloch“ thematisiert. Ein Zuhörer merkte an, dass die Beleuchtung trotz bereits erfolgter Dimmung weiterhin als zu hell empfunden werde. Bürgermeister Rauschenberger sagte zu, sich der Angelegenheit anzunehmen und zeitnah eine Rückmeldung zu geben.

### Gewinnbeteiligung des Gruppenwasserwerks

Aus der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Gruppenwasserwerk Dieburg berichtete Gemeindevertreterin Viola Fleckenstand. Der Jahresabschluss 2025 sei festgestellt worden. Der Verband habe einen Gewinn von rund 1,8 Millionen Euro erwirtschaftet. Aus der Gewinnausschüttung entfalle auf die Gemeinde Schaafheim ein Betrag von rund 122.000 Euro.

### Bürgermeister berichtet über Freibadrekord, Dorfentwicklung und neue KI-Plattform

Zu Beginn seines Berichts ging Rauschenberger auf die Bürgermeisterwahl vom 13. September ein. Mit rund 76 Prozent der Stimmen sei er bei einer Wahlbeteiligung von 42,5 Prozent für eine weitere Amtszeit bestätigt worden. Sein Dank galt den Bürgerinnen und Bürgern, die von ihrem Wahlrecht Gebrauch gemacht hatten, ebenso wie den vielen Wahlhelfern, die für einen reibungslosen Ablauf sorgten.

Besonders erfreulich fiel die Bilanz der diesjährigen Freibadsaison aus. Insgesamt besuchten rund 58.600 Gäste das Schaafheimer Freibad. Damit konnte der Vorjahreswert von etwa 55.000 Besuchern nochmals übertroffen werden. An zwei besonders heißen Sommertagen wurden jeweils mehr als 2.000 Badegäste gezählt. Auch das traditionelle Hundeschwimmen zum Saisonende erfreute sich großer Beliebtheit. Dort wurden 105 Hunde mit ihren Haltern begrüßt. Nach 25 Badesaisons wurde zudem die langjährige Kioskpächterin Claudia Senfleben verabschiedet. Für die kommende Saison wird der Kiosk neu verpachtet, mehrere Bewerbungen liegen der Gemeinde bereits vor.

Erfolgreich verlief auch die Teilnahme der Gemeinde am STADTRADELN 2026. Insgesamt 55 Teilnehmer in sechs Teams legten innerhalb von drei Wochen rund 17.000 Kilometer mit dem Fahrrad zurück. Die Aktion wertete der Bürgermeister als positives Zeichen für Bewegung, Gesundheit und klimafreundliche Mobilität.

Für Jugendliche kündigte Rauschenberger den Jugendtag am 15. Oktober im FunPark Rodgau an. Gleichzeitig verwies er auf die zahlreichen Angebote für Ruheständler. Besonders hob er dabei das ehrenamtliche Engagement bei den Radtouren, beim Line Dance und bei den Digi-Lotsen hervor. Die Seniorenangebote würden weiterhin sehr gut angenommen.

Eine sichtbare Aufwertung erhielt inzwischen auch das Rathaus. Die beiden Geschäftsführer des Unternehmens UpPrint Studio, Julien Becker und Philip Bukacek, gestalteten die Tür zum Trausaal neu. Das Motiv zeigt den Schaafheimer Wartturm und wurde kostenlos für die Gemeinde umgesetzt. Rauschenberger sprach von einem schönen Zeichen der Verbundenheit eines jungen Schaafheimer Unternehmens mit der Gemeinde.

Im Baugebiet „Am Mischborn“ in Mosbach wurde die Vermarktungsstrategie geändert. Statt der ursprünglich vorgesehenen Bauträgergrundstücke sollen die Flächen nun als einzelne Bauplätze für

Einfamilien- und Doppelhäuser verkauft werden. Nach Angaben des Bürgermeisters konnten bereits erste Käufer gefunden werden. Um Verzögerungen durch lange Bearbeitungszeiten beim Grundbuchamt zu vermeiden, billigte der Gemeindevorstand zudem eine vereinfachte Umlegung der Grundstücke.

Auch im Bereich Sicherheit und Ordnung wird investiert. Die Gemeinde schafft zwei weitere Geschwindigkeitsanzeigetafeln sowie ein Seitenradargerät an. Mit dem neuen Gerät können künftig Verkehrsmengen und Geschwindigkeiten genauer erfasst werden. Die Gesamtkosten belaufen sich auf rund 7.810 Euro. Die gewonnenen Daten sollen bei künftigen Verkehrsplanungen helfen.

Von der Vereinsförderung profitieren erneut zahlreiche örtliche Vereine. Für das Jahr 2025 wurden insgesamt 18 Anträge bewilligt. Die Gemeinde zahlt Betriebskostenzuschüsse in einer Gesamthöhe von 7.028,47 Euro aus. Zusätzlich erhält der Kleinkaliber-Schützenverein Schaafheim 1928 e. V. einen Zuschuss zur Erweiterung seiner Alarmanlage. Mit dieser Förderung wolle die Gemeinde die wichtige Arbeit der Vereine weiterhin unterstützen.

Weitere finanzielle Mittel fließen in die Sporthalle Schaafheim. Bei einer Sicherheitsinspektion waren verschiedene Mängel an Sportgeräten und Geräteraumtoren festgestellt worden. Der Gemeindevorstand vergab daraufhin die erforderlichen Reparaturarbeiten mit einer Auftragssumme von rund 14.750 Euro.

Einen wichtigen Blick in die Zukunft richtet die Gemeinde auf das Dorfentwicklungsprogramm 2027. Der Gemeindevorstand hat die Vorbereitung einer Bewerbung als Förderschwerpunkt beschlossen. Voraussetzung dafür ist die Erstellung eines Kommunalen Entwicklungskonzepts (KEK). Hierzu wurde die Arbeitsgemeinschaft Heim/Werneke/Schmidt beauftragt.

Geplant sind eine Online-Befragung der Bürger, Ortsbegehungen in allen Ortsteilen sowie eine Bürgerinformationsveranstaltung am 18. November. Nach einer möglichen Anerkennung könnten über einen Zeitraum von sechs Jahren sowohl kommunale Projekte als auch private Sanierungsmaßnahmen in den historischen Ortskernen gefördert werden. Ein entsprechender Förderbescheid des Landes liegt bereits vor.

Ein weiteres Zukunftsthema ist die Digitalisierung der Verwaltung. Rauschenberger kündigte die Einführung einer datenschutzkonformen KI-Plattform an. Geplant ist die Nutzung von „Nele.ai“, die bereits beim Landkreis eingesetzt wird. Vor der Einführung sollen Mitarbeiter geschult sowie klare Regelungen zum Datenschutz und zum Umgang mit sensiblen Daten festgelegt werden. In der anschließenden Diskussion interessierte sich Gemeindevertreter Urban insbesondere dafür, ob die Anwendung künftig auch bei der Recherche von Förderprogrammen und Förderanträgen unterstützen könne.

Auch der gemeindliche Bauhof erhält eine neue Ausstattung. Für die Schreinerei wird eine neue Formatkreissäge beschafft. Die bisherige Maschine stammt aus dem Jahr 1990 und ist seit 36 Jahren im Einsatz. Nach Einschätzung des Gemeindevorstands entspricht sie nicht mehr den heutigen Anforderungen an ein präzises Arbeiten.

Zur langfristigen Sicherung der örtlichen Traditionen wurden zudem die Verträge mit den Schaustellern der Kerbveranstaltungen in Schaafheim und Schlierbach verlängert. Die Vereinbarungen gelten nun für weitere fünf Jahre bis einschließlich 2031.

Aus Schlierbach berichtete der Bürgermeister über die erfolgreiche Umsetzung einer Initiative des Zwergentreffs. An der Schutzhütte am Panoramaweg wurde ein neues Balanciergerät für Kinder aufgestellt. Finanziert wurde die Anschaffung aus den Erlösen des Adventsfensters sowie durch private Spenden.

Ein Stück Ortsgeschichte kehrte derweil nach Mosbach zurück. Nach Abschluss der Sanierung des Kommandehauses wurde der historische Wappenstein des Komturs Wilhelm von Bellersheim aus dem Jahr 1595 wieder an der Fassade angebracht. Der Stein stammt ursprünglich aus der ehemaligen Zigarrenfabrik in Mosbach und war während der Sanierungsarbeiten zwischengelagert

worden. Die Wiederanbringung erfolgte durch Steinmetz- und Fliesenlegermeister Uwe Schachtschabel mit Unterstützung des Restaurators Quentin Saltzmann.

Mit seinem Bericht machte der Bürgermeister deutlich, dass neben den großen finanziellen Herausforderungen der kommenden Jahre zahlreiche Projekte und Maßnahmen in allen Ortsteilen der Gemeinde weiter vorangetrieben werden. Von Vereinsförderung und Seniorenarbeit über Verkehrssicherheit und Digitalisierung bis hin zu Dorfentwicklung und Brauchtumspflege investiert die Gemeinde weiterhin in die Lebensqualität ihrer Bürgerinnen und Bürger.

### „Es ist kein einfacher Haushalt“

Den größten Raum der Sitzung nahm die Einbringung des Haushaltsplans für das Jahr 2027 ein. In seiner Haushaltsrede machte Bürgermeister Daniel Rauschenberger deutlich, dass die finanzielle Situation der Gemeinde zunehmend angespannt sei. „Es ist kein einfacher Haushalt“, stellte er gleich zu Beginn fest. Die finanzielle Lage habe sich in den vergangenen Jahren spürbar verändert. Steigende Aufwendungen, höhere Umlagen und notwendige Investitionen trafen auf Einnahmen, die mit dieser Entwicklung nicht Schritt hielten. Siehe gesonderter Bericht in dieser Zeitung.

### Feuerwehrsatzung einstimmig beschlossen

Der Waldwirtschaftsplan 2027 wurde anschließend in die weiteren Beratungen der Fachausschüsse verwiesen.

Einstimmig verabschiedete die Gemeindevertretung die Neufassung der Feuerwehrsatzung der Gemeinde Schaafheim. Die Feuerwehrvertreter André Reining und Martin Gehrig verfolgten die Beratung von den Zuschauerplätzen aus.

Unter dem Tagesordnungspunkt Anfragen nach der Geschäftsordnung beantwortete die Verwaltung Fragen der FWG-Fraktion zur Entwicklung des Penny-Marktes. Bürgermeister Rauschenberger bot den Fraktionen zudem an, offene Fragen zum Haushalt in einem gesonderten Informationsabend ausführlich zu erörtern.

Zum Abschluss wurde auf den Waldrundgang in Schlierbach am 14. Oktober sowie die Bürgerversammlung am 10. Dezember 2026 hingewiesen.

## Turnverein Babenhausen – Positive Resonanz zum ersten Yogatag in Babenhausen

**Babenhausen. (eB)** Am 19. September fand am Nachmittag der erste Yogatag des Turnvereins Babenhausen in Zusammenarbeit mit The Art of Living in den Räumlichkeiten der Eduard-Flanagan-Schule statt.

Rund 40 Teilnehmerinnen und Teilnehmer nutzten die Gelegenheit, Yoga in unterschiedlichen Facetten kennenzulernen und gemeinsam einen abwechslungsreichen Nachmittag zu verbringen. Den Auftakt gestalteten zwei Yogatrainer des TV Babenhausen, Nuray Göcer und David Beck. Sie stellten verschiedene Yogaangebote des Vereins vor und gaben den Teilnehmern die Möglichkeit, unterschiedliche Stile kennenzulernen und selbst auszuprobieren. Die verschiedenen Yogaangebote des TV Babenhausen können auch auf der Webseite des Vereins (<https://tvb-web.de/abteilungen/fitness-und-gesundheit>) eingesehen werden. Am späten Nachmittag führte Art of Living-Kursleiterin Simone Gumz in verschiedene Atemtechniken ein und ließ die Teilnehmer bei einer geführten Meditation zur Ruhe zu kommen (nächstes Angebot in Babenhausen:

## Feuchte Mauern- und Gebäude müssen nicht sein!



Schimmel im Haus macht Mensch und Tier krank! Denken Sie an Ihre Gesundheit und die Ihrer Liebsten! Nach einer kostenlosen Analyse folgt die fachmännische Bauwerksabdichtung und setzt dem Albtraum Nässe / Schimmel ein Ende.

**BSS - Groß-Umstadt**

Mobil: 0151 58 72 77 25 • [www.bss-100.de](http://www.bss-100.de)

Schimmelsanierung  
TÜV-zertifiziert

[www.artofliving.org/de-de/i\\_7324](http://www.artofliving.org/de-de/i_7324)).

Ein weiterer Bestandteil des Nachmittags war das gemeinsame Essen. Bei einem vegetarischen Buffet konnten sich die Teilnehmer stärken und miteinander ins Gespräch kommen. Nach dem Essen ging es musikalisch weiter. Musik und gemeinsames Mantra-Singen bildeten den Übergang in den letzten Teil des Abends. Ein besonderer Höhepunkt war der Vortrag von Swami Jyothirmayah, der als internationaler Meditationslehrer zu Gast war und seine Erfahrungen und Impulse mit den Teilnehmern teilte. Die Organisatoren zeigten sich sehr zufrieden mit der regen Teilnahme und der positiven Resonanz auf den ersten Yogatag. Die Veranstaltung habe gezeigt, dass viele Menschen in Babenhausen an Yoga interessiert sind. Und so soll es nicht bei einer einmaligen Veranstaltung bleiben: Eine zweite Auflage des Yogatags ist bereits in Planung.

David Beck/kkh

## Beschränkung der Wasserentnahme aus Flüssen und Bächen bis Ende Oktober verlängert



*Der Lauf des Ohlebachs bei Groß-Umstadt war in diesem Sommer ein Rinnsal. Richtig erholt haben sich die Bäche und Flüsse immer noch nicht. Foto: Landkreis Darmstadt-Dieburg*

**Darmstadt-Dieburg.** Der Landkreis Darmstadt-Dieburg verlängert die noch bis 30. September geltende Allgemeinverfügung zur Beschränkung der Wasserentnahme aus oberirdischen Gewässern bis zum 31. Oktober. Grund für die Verlängerung sind die weiterhin geringen Quellschüttungen und die extrem niedrige Wasserführung der Bäche und Gräben.

Die Niederschläge der vergangenen

Wochen haben nicht ausgereicht, um die Wasserführung in den südhessischen Bächen zu verbessern.

Vor diesem Hintergrund bleibt die Entnahme von Wasser aus Bächen, Flüssen und anderen oberirdischen Gewässern im gesamten Kreisgebiet bis auf Weiteres eingeschränkt. Ziel der Maßnahme ist es, die ohnehin belasteten Gewässer und ihre Ökosysteme zu schützen und ein weiteres Absinken der Wasserstände zu verhindern.

Der Landkreis bittet Bürgerinnen und Bürger die geltenden Regelungen der Allgemeinverfügung weiterhin zu beachten und sparsam mit der Ressource Wasser umzugehen. Die genauen Bestimmungen der Allgemeinverfügung vom 9. Juli sind auf der Internetseite des Landkreises unter Öffentliche Bekanntmachungen | LaDaDi einsehbar. tb

# Das Oktoberfest im Bachgau am 17. und 18. Okt. 2026 im Festzelt an der Mehrzweckhalle Mosbach



So proppenvoll und mit überschäumender Stimmung wird es wohl wieder im Mosbacher Oktoberfestzelt zugehen

## Mosbach. (KHD)

### „Tradition die gefällt - Oktoberfest mit Tracht im Zelt“

Unter diesem Motto präsentiert der FSV-Mosbach zum 18. Mal „Das Oktoberfest im Bachgau“. Was 2006 einmal klein in der Mehrzweckhalle begann, hat sich mittlerweile zum größten Oktoberfest in der näheren Umgebung gemausert. Das große bayerische Bierzelt wird bis ins Detail liebevoll geschmückt sein und bietet vom äußeren her schon urige, aber fein abgestimmte Oktoberfeststimmung an. Wie alljährlich wird wieder im großen Oktoberfestzelt neben der Mosbacher Mehrzweckhalle die Stimmung steigen.

Den Gästen aus nah und fern wird auch in diesem Jahr erneut ein aufregendes Wochenende im bayerisch geschmückten Mosbacher Oktoberfestzelt geboten. Wer kräftig feiern, sich kulinarisch verwöhnen lassen, die richtige Oktoberfeststimmung und das vielfältige Programm genießen will, der ist auf dem Weg zum Mosbacher Oktoberfest richtig. Ein tolles Programm wartet auf die Gäste.

Am Samstag, dem 17. Oktober, eröffnet schon um 18:30 Uhr Bürgermeister Daniel Rauschenberger mit dem traditionellen Bieranstich das diesjährige Oktoberfest offiziell. Assistierte wird er von der Brauereichefin Ev Eder-Widmann und FSV-Vorstand Frank Kurz.

**Nach dem „O'zapft is!“ beginnt die Oktoberfest- und Partyzeit**  
Nun sind die bekannten Vollblut-Musiker aus dem Spessart die „Nachteulen“ am Zug. Diese Band auf unserem Oktoberfest lässt wieder viel erwarten, wenn man nur einmal ihre letzten Auftrittsorte bei großen Festen liest.



Mit bekannten Partyhits schafft es die Partyband „Nachteulen“, wie im letzten Jahr, schnell die Feierstimmung zum Kochen zu bringen. Sie werden das liebevoll geschmückte Festzelt in einen wahren „Tollhaus“ verwandeln.



Unsere Mosbacher Musikanten mit neuer Sängerin Nicole spielen am Sonntag zum Frühschoppen wieder musikalisch brillant auf

## Musikalischer Frühschoppen und deftiger Mittagstisch am Sonntag

Der Sonntag beginnt bereits um 10:30 Uhr musikalisch mit den „Mosbacher Musikanten“. Happy Hour gibt es im Zelt bis 12:00 Uhr! Zum Mittagessen werden wieder viele kulinarische Genüsse wie Haxen und Hendl und dazu passend die vollen Maßkrüge mit frischem Schlappeseppel-Festbier angeboten

### Nachmittagskaffee mit schmackhaften Kuchen

Herrliche, schmackhafte Kuchen zum Nachmittagskaffee werden wie immer von einem FSV-Damenteam angeboten.

### Kinder- und Jugendtanzgruppen bereichern das Programm

Ab ca. 13:30 Uhr erfreuen uns Auftritte von Gruppen des Mosbacher Kindergartens, der Linden-feldschule und Tanzgruppen des FSV Mosbach.

### Nach den Tanzgruppenauftritten Partystimmung mit „The SEPPS“.

Stimmungsvoller Alpenrock, gefühlvolle Austropop-Balladen, deutschsprachige Hits zum Abfeiern und Mitsingen. Das alles vereinen „The Sepps“ in einem begeisternden Bühnenprogramm. Songs von Austria 3, Spider Murphy Gang, STS, Münchner Freiheit, Udo Jürgens, Seiler & Speer, u.v.a. stehen auf ihrem Programm.



„The SEPPS“ ist die Partyband, die immer die richtige Stimmung ins Zelt bringt

## DAS Oktoberfest im Bachgau

### Samstag, 17. Oktober

Eintritt 9 Euro

17:00 Uhr Einlass

18:30 Uhr Bieranstich anschließend "Fetziges Gaudi" mit "Nachteulen"

### Sonntag, 18. Oktober

Eintritt frei

10:30 Uhr Frühschoppen und Mittagstisch mit den "Mosbacher Musikanten" Happy Hour bis 12:00 Uhr

ab 13:30 Uhr Tanzvorführungen Mosbacher

Kinder- und Jugendgruppen

anschließend Partystimmung live mit "The SEPPS"

Der FSV Mosbach freut sich schon jetzt auf Ihren Besuch!  
Karl-Heinz Daniel

**Gold, Silber & Zinn!  
Ankauf in Mömlingen!**

Schmuck, Barren, Münzen, Zahngold, Silberbesteck (auch versilbert) & Zinngeschirr.  
Termine in unseren Geschäftsräumen auf Anfrage!  
Sofortige Barauszahlung! Wir zahlen BayernLB-Kurse!

**Schmitt-Kampmeier Consulting e.K.**  
Hauptstraße 18 • Mömlingen • Termin benötigt!  
**0 60 22 - 2 74 92 35 (Mo.- Fr.: 9 - 17 Uhr)**  
[www.schmitt-kampmeier.de](http://www.schmitt-kampmeier.de)

## Herbstzauber in der Gärtnerei Bartoschek!

Am Sonntag, den 11. Oktober, von 12.00 – 18.00 Uhr öffnen sich die Gewächshäuser und das Freigelände der Gärtnerei zu einem besonderen Aktionstag.

Es erwarten Sie tolle Angebote, für Haus und Garten, den Balkon oder einen einladenden Eingangsbereich.

Auf der Suche nach kreativen Dekoideen kann Ihnen hier sicher geholfen werden um Ihr Zuhause im herbstlichen Zauber leuchten zu lassen.

Ein Flohmarkt lädt zum Stöbern und Entdecken ein und es findet sich gewiss mancher kleine Schatz.

Um 14.30 Uhr erwartet die Besucher ein weiterer Programmpunkt: Ute hält einen spannenden und interessanten Vortrag rund um die Rose. Passend dazu dürfen sich die Besucher auf einen spritzigen Rosencocktail oder eine feine Rosenlimonade freuen.

### Würdevolles Gedenken

Am 1. 11. ist Allerheiligen. Das Team der Gärtnerei steht Ihnen gerne mit Rat und Tat bei der Grabgestaltung zur Seite und hält eine schöne Auswahl an dauerhaften Grabgestecken bereit.

Auch das gehört zum Leben – ein individuell abgestimmter und liebevoll gefertigter Trauerschmuck. Das Team nimmt sich die Zeit, um in ruhiger Atmosphäre einfühlsam zu beraten und passende, persönliche Gestaltungen zu finden.

### Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Es gibt deftige Würstchen vom Grill, kleine Snacks sowie eine gemütliche Kaffeetafel mit leckerem Kuchen.

### Für die Kids

Kinderprogramm mit Claudi: Kinderschminken, Kinderpflanzbüfett, Minifuhrpark.

### Vorbeikommen lohnt sich!

Das Team der Gärtnerei freut sich auf zahlreiche Besucher.



**Herzlich Willkommen zu unserem Aktionstag**

**Am Sonntag, 11. Oktober 2026**  
von 12:00 - 18:00 Uhr  
in den Gewächshäusern & auf dem Freigelände der

**Gärtnerei Bartoschek**

Hofgasse 10,  
64850 Schaafheim,  
Tel.: 06073/9203

**Es erwarten Sie**

|                                                    |                                                                            |                                             |
|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| <b>Flohmarkt</b><br>mit Pflanzen, Deko<br>und mehr | <b>14:30 Uhr Vortrag</b><br>Spannendes &<br>Interessantes über<br>die Rose | <b>Pflanzen</b><br>für Drinnen &<br>Draußen |
| <b>Grabschmuck</b><br>zu Allerheiligen             | <b>Trauerfloristik</b><br>für einen würdevollen<br>Abschied                |                                             |

u.v.m.

**Vorbeikommen lohnt sich!**

**Für die Kids** Kinderprogramm mit Claudi  
Für das leibliche Wohl wird gesorgt

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch**

## Sie haben ein Entsorgungsproblem?

**Metallschrott, Altholz, Baustellenmischabfälle, Bauschutt, Altreifen, Kabelreste usw.** *Wir lösen es!*

**Sperrmüll, Entrümpelungen – kein Problem**

**Containerstellung von 7 bis 34 m³ Inhalt**

**Fa. Fußner GmbH**

**Stockstädter Str. 100 • 63762 Grobostheim**  
**Mail: info@fussner.de • www.fussner.de**

**06026 2691**



**GOLL**

MALERMEISTERBETRIEB seit 1976

- Streichen
- Verputzen
- Tapezieren
- Trockenbau
- Wärmedämmung
- Vermietung einer Lackierkabine

**Maler- und Lackierermeisterin Tina Goll**

Siemensstraße 32 64850 Schaafheim  
Tel. 06073.88 222 Mobil 0171.69623 11  
**www.kh-goll.de info@kh-goll.de**

## Haben Sie ein schönes Haus, ein Anwesen oder einen Guts-Hof?

Im Bachgau, Odenwald oder Spessart?

*Sie werden von Herzen begrüßt*

„Bewusste, achtsame und beherzte Frau“ sucht neuen, würdevollen Wohn- und Wirkraum.

Ist Ihr Haus gepflegt, sonnendurchflutet und hochwertig, in freistehender und ruhiger Lage – mit Kamin, Küche und einem hübschen Garten?

Pflegen Sie auch Werte?

*Ute*

*Weit's einfacher ist*  
Gerne auf ein Telefonat.

**0176 21 48 71 18**

## Sportkarate

**Kampfsport • Fitness • Selbstverteidigung**

**KULTURHALLE SCHAAFHEIM**

Infos & Anmeldung:

**Sportschule Charlie Sell ☎ 0174 - 72 65 45 8**

## Erfolgreicher Start in die Jugendliga

TV Schaafheim mit zwei Mannschaften beim ersten Begegnungstag in Weiskirchen

**Schaafheim-Weiskirchen (eB)** Einen gelungenen Start in die neue Jugendliga-Saison feierten die Turnerinnen und Turner des TV Schaafheim. Beim ersten Begegnungstag in Weiskirchen traten gleich zwei Schaafheimer Mannschaften gegen die Teams des TV Rodgau I, TV Rodgau II und des TV Breckenheim an.

In der Jugendliga starten Kinder und Jugendliche bis 14 Jahre. Für den TV Schaafheim gingen dabei zwei sehr unterschiedliche Mannschaften an den Start: Die erste Mannschaft besteht aus Mädchen im Alter von zwölf und 13 Jahren, während in der zweiten Mannschaft die jüngsten Schaafheimer Turnerinnen und Turner zwischen acht und zehn Jahre alt sind. Schon beim Einturnen stellten die älteren Mädchen fest, dass die Geräte in Weiskirchen etwas anders reagierten als die heimischen Geräte. Gerade beim Trampolinturnen macht es einen Unterschied, denn jedes Trampolin reagiert ein wenig anders – selbst wenn es die gleiche Größe hat. Für die Gastgeberinnen aus Rodgau bedeutete dies einen gewissen Heimvorteil. Dadurch konnten nicht alle Schaafheimerinnen ihre gewohnten Toproutinen zeigen. Trotzdem gelang der Mannschaft ein starker erster Durchgang mit 109,4 Punkten, der zunächst Platz zwei in der Mannschaftswertung bedeutete. Im zweiten Durchgang steigerten sich die Mädchen noch einmal und erreichten 113,2 Punkte. Damit konnten sie ihren zweiten Platz erfolgreich verteidigen. Insgesamt gingen 37 Athletinnen und Athleten in der Einzelwertung an den Start. Besonders erfreulich aus Schaafheimer Sicht: Phoebe belegte als beste Schaafheimerin den fünften Platz, Mila erreichte Platz sieben. An der Spitze setzte sich Rodgau I mit deutlichem Vorsprung durch und lag jeweils rund zehn Punkte pro Durchgang vor den Schaafheimerinnen.

### Jüngste Mannschaft überrascht

Für eine besonders schöne Überraschung sorgte die zweite Schaafheimer Mannschaft. Fast alle Kinder turnten besser als noch im Training – und das, obwohl für gleich drei Mädchen der erste Wettkampf überhaupt auf dem Programm stand. Auf schwierige Sprünge wurde bewusst noch verzichtet. Dafür überzeugten die Nachwuchsturnerinnen und -turner mit sehr schönen und eleganten Übungen. Nach dem ersten Durchgang stand völlig überraschend Platz drei

mit 105,9 Punkten zu Buche. Diese Platzierung konnten die Jüngsten im zweiten Durchgang sogar halten. Mit 106,0 Punkten erzielten sie erneut ein tolles Ergebnis und durften sich am Ende über einen hervorragenden dritten Platz freuen. Auch in der Einzelwertung gab es Grund zur Freude. Die beiden etwas erfahreneren Turnerinnen übertrafen ebenfalls die Erwartungen: Sarah zeigte eine besonders schöne Übung und belegte Platz acht unter 37 Teilnehmerinnen und Teilnehmern. Amy folgte nur knapp dahinter auf Platz zehn. Die Mannschaft Rodgau II wurde Vierte und der TV Breckenheim Fünfte. Mit diesen Ergebnissen haben beide Schaafheimer Mannschaften eine gute Grundlage für die kommenden Begegnungstage geschaffen. Die Freude über den gelungenen Auftakt war bei Kindern und Betreuern entsprechend groß. Nun heißt es: fleißig weiter trainieren und mit viel Spaß in die nächsten Wettkämpfe gehen.



## Gottesdienste im Oktober

### Schaafheim:

#### Kath. Kirche, Frankenweg in Schaafheim

Sa. 10.10. 18.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

So. 18.10. 10.00 Uhr Eucharistiefeier



### Radheim:

#### Kath. Kirche, Laurentiusstraße in Radheim

So. 11.10. 10.00 Uhr Eucharistiefeier

Sa. 31.10. 18.00 Uhr Wort-Gottes-Feier



### Mosbach:

#### Kath. Kirche, Kirchgasse in Mosbach

So. 04.10. 10.00 Uhr Familiengottesdienst

So. 25.10. 10.00 Uhr Eucharistiefeier



## Backesfest beim Heimat- und Geschichtsverein

Am Sonntag, dem 13. September 2026 fand am „Tag des offenen Denkmals“ das 21. Backesfest des Heimat- und Geschichtsvereins Schaafheim statt. Von 11 bis 18 Uhr strömten zahlreiche Besucher zum Backes, um Tradition, Handwerk und kulinarische Spezialitäten zu erleben. Trotz des sehr wechselhaften Wetters war der Besucherandrang so groß, dass bereits kurz nach 15 Uhr das warme Essen ausverkauft war. Die Gäste konnten sich über viele Leckereien freuen: die beliebte Scheffemer Krautwurst, Fleischwurst, Pellkartoffeln mit Spundekäs' sowie Moretum nach einem Rezept aus dem ersten Jahrhundert. Dazu gab es lokales Bier. Am Nachmittag ergänzten Kaffee und eine große Auswahl hausgemachter Kuchen von Scheffemern das Angebot.

Auch das Begleitprogramm fand großen Anklang: frisch vor Ort gebackenes Holzofenbrot vom Scheffemer Hobbybäcker Dieterle, beim Imkern gab es spannende Einblicke in die Honigproduktion und man konnte den fleißigen Stricklieseln zuschauen. Außerdem waren Produkte von heimischen Aroniafeldern erhältlich.

Für kulturhistorisches Flair sorgten die geöffneten Denkmäler – die evangelische Kirche, die Alte Kapelle sowie die Batschsentiwann-Heimatstube („Donauschwaben“).

Ein besonderer Dank gilt allen fleißigen Helfern und Kuchenspendern, ohne die ein solches Fest nicht möglich wäre.

**Annahmeschluss  
für die Novemberausgabe:**

**Donnerstag, 22. Oktober 2026**

## Wir gratulieren zum Geburtstag und Jubiläum im Monat Oktober

**Frau Karin Kleinhenn**, Fabrikstr. 4, am 04.10. zum 70. Geburtstag  
**Herr Berthold Dechert**, Würzburger Str. 9, am 10.10. zum 70. Geburtstag  
**Herr Heinz Roth**, Talhof 1, am 11.10. zum 70. Geburtstag  
**Frau Evelyn Barber**, Hofgasse 17, Mosbach, am 13.10. zum 70. Geburtstag  
**Frau Rosemarie Dillbahrer**, Westring 38, Schlierbach, am 14.10. zum 75. Geburtstag  
**Frau Irene Schnellbacher**, Rosenstr. 41, Mosbach, am 14.10. zum 75. Geburtstag  
**Herr Ottmar Hartmann**, Riedelbergstr. 11, Schlierbach, am 21.10. zum 75. Geburtstag

**Herr Reiner Roth**, Haagsgraben 14, am 23.10. zum 75. Geburtstag  
**Herr Jürgen Roth**, Hauptstr. 11, Radheim, am 23.10. zum 70. Geburtstag  
**Frau Ingrid Keller**, Freundlichgasse 4, am 27.10. zum 85. Geburtstag  
**Herr Helmut Hock**, Buschstr. 2, am 28.10. zum 75. Geburtstag  
**Herr Friedrich Fritzsche**, Hauptmannstr. 3, am 30.10. zum 80. Geburtstag  
**Herr Uwe Goede**, Buschstr. 8, am 30.10. zum 75. Geburtstag  
**Frau Gabriele Hermesdorf**, Siemensstr. 15 C, Mosbach, am 31.10. zum 70. Geburtstag

## Konzert „20 Jahre Chor Triangel“

**Der Chor „Triangel“ Kleestadt veranstaltet gemeinsam mit verschiedenen Gästen ein Jubiläumskonzert, das am 8. November 2026 mit einem abwechslungsreichen Programm in der Kleestädter ev. Kirche stattfindet. Beginn ist 17 Uhr.**

**Kleestadt. (eB)** Beim Jubiläumskonzert wirken neben dem Chor „Triangel“ mit seiner Chorleiterin Ulrike Mühlhahn und Stefan Braun am Keyboard eine Bläsergruppe aus Mitgliedern der Kleestädter Feuerwehrmusikanten und der Chor „Junge Töne“ aus Hergershaußen mit. Als besonderer Gast konnte der bekannte lyrische Bariton Guido Weber gewonnen werden, der in Oper, Operette und Musical ebenso zu Hause ist wie auf dem Konzertpodium. Die Konzertgäste erwartet also ein vielseitiges Programm mit deutschen und internationalen Popsongs, Schlagern, Spirituals, klassischen Chor- und Solostücken sowie Instrumentalmusik. Einlass ist ab 16.30 Uhr. Ein barrierefreier Zugang ist vorhanden. Der Eintritt ist frei. Spenden werden erbeten.

### Gründung des Chors vor 20 Jahren

„Lasst uns einen jungen Chor gründen!“ Zwanzig Jahre ist es her, dass einige Mitglieder des traditionsreichen Gesangsvereins „Sängerkunst 1862“ Kleestadt dieses Vorhaben in die Tat umsetzten. Sie waren bisher Mitglieder des „Gemischten Chors“, wollten aber über das klassische Chorliedgut hinaus einfache aktuelle Stücke singen. Unter der Leitung von Peter Riess präsentierte sich die neue Abteilung des Gesangsvereins im Juni 2006 bereits öffentlich beim Fest des Wellhorn-Hofes in Kleestadt und fand sehr positive Resonanz bei der Zuhörerschaft. Auch der zweite offizielle Auftritt 2006 im Kleestädter Kerbzelt war sehr erfolgreich. Die Begeisterung der Sängerinnen und Sänger wirkte ansteckend, so dass der Chor durch eine Reihe von Neuzugängen verstärkt wurde.

Zu diesem Zeitpunkt wurde die Frage eines geeigneten Namens aktuell. Für den Ideengeber Horst Müller sollte er sofort mit Klang und Musik in Verbindung stehen und außerdem Einfachheit verkörpern, da die meisten Mitglieder des Chors zum letzten Mal (wenn überhaupt) in der Schulzeit mit Noten konfrontiert worden waren und deshalb der Schwerpunkt auf einfachem Liedgut lag. Der Name „Chor Triangel“ erschien deshalb besonders geeignet. Symbolisiert das Instrument doch durch seine drei Seiten die drei bei der Chorgründung im Wesentlichen vorhandenen Stimmen: „Sopran“, „Alt“ und „Männer“ sowie durch seine Form Geschlossenheit, Zusammenhalt und Stabilität, die in der Gemeinschaft der Sängerinnen und Sänger angestrebt werden. Auch der reine und klare Klang bei aller Einfachheit der Triangel konnte als Vorbild für die Chorarbeit dienen.

### Vielfältige Aktivitäten und schöne Erinnerungen

In den nachfolgenden Jahren steigerte sich die Präsenz des Chors

Triangel kontinuierlich. Man wirkte bei der musikalischen Gestaltung von Gottesdiensten der Kleestädter Kirchengemeinde mit und trat bei Veranstaltungen der Dorfgemeinschaft, der Stadt und des Kreises auf und organisierte alljährlich eine Adventsveranstaltung mit Nikolaus. Unter der Leitung von Ulrike Mühlhahn, die im Jahre 2013 den Chor übernahm, wurde das Repertoire stark vergrößert und um anspruchsvollere Chorliteratur erweitert. Eine Vielzahl von Auftritten wurde absolviert. Höhepunkte waren Konzerte mit der Gospel- und Folk-Sängerin Kathy Kelly (2015), mit dem Ural Kosaken Chor (2019), mit Katharina Herz und Kevin Pabst (2022) sowie mit Kevin Pabst und Bernhard Hirtreiter (2025).

Außerdem gab es ein Jubiläumskonzert (2016), ein Benefizkonzert (2018) und Sommerkonzerte (2024, 2025, 2026). In der Zeit der Corona-Pandemie bot Ulrike Mühlhahn Online-Übungen und Singstunden im Freien an. Dies und eine Vielzahl schöner gemeinsamer Aktivitäten wie Ausflüge und Chorwochenenden sorgte für ein Gemeinschaftsgefühl der Sängerinnen und Sänger über all die Jahre.

### Ausblick

Auch künftig wird der Chor „Triangel“ seinem Motto „Singen macht Spaß“ treu bleiben und würde sich über neue Mitglieder freuen. Interessierte, die einmal schnuppern möchten, können gerne zu einer Chorprobe donnerstags um 20 Uhr im Alten Rathaus Kleestadt kommen.

Informationen findet man auch im Internet unter [www.gesangsverein-kleestadt.de](http://www.gesangsverein-kleestadt.de).



Ihr zertifizierter Immobilienmakler für Ihre Region.

Verkauf | Vermietung | Wertermittlung

06073 / 6089852  
 @ [www.akman-immobilien.de](http://www.akman-immobilien.de)

mitglied im 



## „Eine Reise in die Vergangenheit“ Gemeindeausflug mit abwechslungsreichem Programm



Mitglieder der ev. Kirchengemeinden Kleestadt, Langstadt, Richen und Schlierbach, verstärkt durch ein paar Gäste aus Klein-Umstadt und Schaafheim erlebten am letzten Augustsonntag bei schönem, aber nicht so heißem Wetter den beliebten alljährlichen Gemeindeausflug. Als alle 48 Fahrgäste im Bus Platz gefunden hatten, wurden sie von Pfarrer Martin Stenzel begrüßt. Er sprach einen Irischen Reisesegen und merkte positiv an, dass sich Mitfahrende aus so vielen Dörfern zusammengefunden hätten. Frank Ludwig Diehl aus Langstadt begrüßte danach ebenfalls alle und informierte über den geplanten Ablauf des Ausflugstages. Zum Orga-Team gehörten mit ihm Bärbel Bartkewitz, Christina Götschel, Helma Krapp und Renate Tauchmann.

### Gottesdienstbesuch in Kleinheubach

Die erste Etappe führte an den Main nach Kleinheubach im Landkreis Miltenberg und zur evangelischen Pfarrkirche St. Martin. Diese ist Teil einer als Schutz vor dem Mainhochwasser erhöht gebauten Kirchenburg, die als Ursprung Kleinheubachs gilt. Bereits seit 450 Jahren ist sie eine evangelische Enklave in einer katholischen Umgebung. Der Gottesdienst, an dem alle teilnehmen konnten, wurde von Johannes Happ, ehrenamtlicher Organist und Lektor der ev. Kirchengemeinde Eschau, gefeiert. In seiner Predigt zu Kap.6 Vers 1-7 der Apostelgeschichte, wo es um die Wahl der sieben Diakone geht, sprach er die verantwortungsvolle Reaktion auf sich ändernde Gegebenheiten an. Auch heute stehe die Kirche vor Herausforderungen, die von Pfarrpersonen nicht allein bewältigt werden könnten. Vielmehr sollten die Mitglieder der Gemeinde die Möglichkeit erhalten und nutzen, ihre verschiedenen Fähigkeiten einzubringen und neue Formen der Gemeinschaft zu entwickeln. Dabei bleibe der Kern erhalten, denn der Glaube werde nicht auf-

gegeben. Nach dem Gottesdienst wurde im Kirchgarten Kaffee angeboten, und alle versammelten sich unter einer der beiden mächtigen Linden für ein Gruppenfoto.

Die anschließende Fahrt, auf der Frank Ludwig Diehl über allerlei Wissenswertes informierte, führte nach Rippberg. Zur Stärkung konnten die Fahrgäste im „Gasthof Linkenmühle“ dank der guten Organisation zeitnah ein leckeres Mittagessen einnehmen.

### Besichtigung des Freilandmuseums in Gattersdorf

Nach einer kurzen Fahrt entließ Busfahrer Rüdiger seine Fahrgäste in Gattersdorf am Eingang des Odenwälder Freilandmuseums. Der Eintritt war im Preis des Ausflugs enthalten, so dass alle gleich ausschwärmen und sich die vielfältigen Zeugnisse aus vergangener Zeit anschauen konnten. Winzige Tagelöhnerhäuschen, stattliche Bauernhäuser, eine Postagentur, Scheunen, Grünkerndarren und eine vorindustrielle Ziegelei gab es zu erkunden. Die detailreiche Einrichtung gab einen Eindruck davon, wie die Menschen in den letzten 300 Jahren im Odenwald und im östlich davon gelegenen „Bauland“ mit seinen kargen Böden gelebt haben. Dabei lernten die Besucherinnen und Besucher auch einiges über den Grünkern, halbreif geernteter und gerösteter Dinkel. Dieser „Urweizen“ kam ohne Düngemittel auch mit kargen Böden zurecht. Eine Renaissance erlebt der Grünkern heute als Zutat für Bratlinge. Bei einer Tasse Kaffee und einem Stück Grünkernkuchen im Museumsgartenlokal blieb noch Zeit, miteinander über das Gesehene zu plaudern.

### Besuch von Walldürn

Weiter ging die Busfahrt ins nahegelegene Städtchen Walldürn, das als Wallfahrtsort bekannt ist. Es ist geprägt von etlichen Fachwerkbauten, dem Schloss und einer großen Barockbasilika. In dieser konnte nach dem Ende der Messe zum Abschluss der dreitägigen Jubiläums-Wallfahrt die beeindruckende Innengestaltung mit dem 400 Jahre alten Heilig-Blut-Altar besichtigt werden. Aber auch der Besuch des nahe gelegenen Elfenbein-Museums und des Eisenbahnmuseums waren interessante Programmpunkte. Zudem lockte ein Eissalon Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Ausflugs an.

### Heimfahrt

Zurück ging es wieder an Amorbach vorbei Richtung Groß-Ostheim. Pfarrer Martin Stenzel stellte fest, dass für ihn nun ein kleiner weißer Fleck weniger auf der Landkarte sei. Er dankte Frank Ludwig Diehl für seine kenntnisreichen Ausführungen sowie ihm und dem Team für die Organisation des schönen und abwechslungsreichen gemeinsamen Ausflugs der vier Kirchengemeinden. Zum Abschluss sprach er ein kleines Abendgebet. Christina Götschel dankte Busfahrer Rüdiger Römer für die angenehme Fahrt.

## BÖDEN & GARDINEN & PLISSEE SAGA

**10%  
20%**

Jetzt machen wir's uns zuhause schön!

**Ihr Heim gestalten!  
Kombinieren? Beraten!**

Beratung auch zu Hause **Anruf genügt!**

**SAGA**  
Gardinen · Bodenbeläge · Sonnenschutz

**Mainaschaff · Hauptstraße 204**  
(B8 Abf.-Strietwald) · Tel. 06021/41600  
Mo.-Fr. 9-18 Uhr · Do. 9-19 Uhr · Sa. 10-14 Uhr  
[www.saga-raumausstattung.de](http://www.saga-raumausstattung.de)

Größte Sonnenschutzausstellung aller führenden Marken:  
WAREMA, Lewens, Aluxe Carports, Glatz, Teba, JAB, Velux u. Caravita

## Das Loblied auf den Apfel....

(aus einem alten Kochbuch)

*Eines mußt du dir gut merken:  
Wenn du schwach bist: Äpfel stärken!  
Äpfel sind die beste Speise  
Für zu Hause, auf der Reise,  
Für die Alten, für die Kinder,  
Für den Sommer, für den Winter,  
Für den Morgen, für den Abend.  
Äpfel essen ist stets labend!  
Äpfel glätten dir die Stirn,  
Bringen Phosphor ins Gehirn.  
Äpfel geben Kraft und Mut  
Und erneuern dir das Blut.  
Auch von Most, sofern du durstig,  
Wirst du fröhlich, wirst du lustig.  
Drum, mein Freund, so lass dir raten:  
Esse frisch, gekocht, gebraten  
Täglich ihrer fünf bis zehn:  
Wirst nicht dick, bleibst jung und schön  
Und kriegst Nerven wie ein Strick.  
Mensch, im Apfel liegt dein Glück!*

Am 11. Oktober 2026 ab 11.30 Uhr dreht sich in der Kulturhalle in Schaafheim beim OGV wieder alles rund um den Apfel. Das Kelterfest hat einen festen Platz in Schaafheim und Umgebung, ist weit über die Landesgrenze hinaus bekannt und zieht jedes Jahr viele Besucher an. Der Obst- u. Gartenbauverein Schaafheim bietet nicht nur Mittagstisch, Getränke oder frisch gepressten Most an - den Kinder gleich kostenlos probieren dürfen - sondern er kann auf seine Apfelausstellung mit kostenloser Verkostung und Beratung stolz sein. Viele frisch geerntete Sorten sind auch dieses Jahr wieder zu sehen.

### So vielseitig sind Äpfel

Äpfel sind sehr variationsreich in ihren Zubereitungsmöglichkeiten. Mit seiner kräftigen Säure schmeckt ein Apfel nicht nur als Kuchenbelag, im Obstsalat, als Kompott, Gelee oder Bratapfel, er passt auch gut zu herzhaften Gerichten. Roh schmeckt er zu vielen pikanten Salaten, gedünstet ist er eine angenehme Beilage zu Wild, zu Kassler oder zu Leber. Gewürze, die besonders gut mit Äpfeln harmonieren, sind Zimt, Vanille und Rum für süße Gerichte, Thymian und Majoran für pikante Gerichte. Ob süß oder herzhalt - ein Genuss sind sie immer.

Für welches Rezept man welchen Apfel am besten verwendet, hängt von der Beschaffenheit und dem Gehalt an Fruchtsäure ab. So ist für einen leckeren Kuchen ein säuerlicher Apfel besonders geeignet, für einen Eintopf würde man eine Sorte bevorzugen, die beim Garen nicht so leicht zerfällt.

### Geflügelsalat mit Apfelscheiben

(aus einem alten Kochbuch)

Zutaten: 400 g Hähnchenbrustfilet, Salz, schw. Pfeffer, 1 EL Öl, 2 Stangen Staudensellerie, 60 g Walnüsse, 4 mittelgroße - säuerliche Äpfel, z.B. Boskop, 2 EL Zitronensaft, 300 g Sahnejoghurt, 150 g Crème fraîche, 1 TL Zucker, 3 Zweige glatte Petersilie.

Zubereitung: Die Hähnchenbrustfilets mit Salz und Pfeffer einreiben und im heißem Öl beidseitig etwa 4-5 Minuten goldbraun braten. Aus der Pfanne nehmen und erkalten lassen. Staudensellerie gründlich waschen, harte Fasern abziehen und die Stangen in dünne Scheiben schneiden. Walnüsse grob hacken, einige schöne Stücke zum Garnieren auf die Seite legen. Die Äpfel waschen, schälen, vierteln und das Kernhaus entfernen. Dann in dünne Scheiben schneiden und mit 1 EL Zitronensaft beträufeln. Joghurt mit Crème fraîche verrühren, mit dem restlichen Zitronensaft, Salz, Pfeffer und Zucker abschmecken. Staudensellerie, Walnüsse und Äpfel unterheben und ungefähr 25 Minuten durchziehen lassen. Dann nochmals abschmecken. Die Hähn-

chenbrustfilets quer in dünne Scheiben schneiden und auf den Tellern anrichten. Die Petersilie waschen, abzupfen, einen Teil zurückbehalten, den Rest grob hacken und mit der Joghurtsauce vermengen. Auf Tellern anrichten und mit Walnüssen und etwas Petersilie garnieren. Dazu reichen Sie Vollkornbrötchen oder Toast.

Der Obst- u. Gartenbauverein bietet nicht nur reine Informationen an, sondern möchte auch den ökologischen Grundgedanken hervorheben, sowie die Aufgabe der Landschaftspflege vermitteln. Wir bemühen uns unsere Gäste so umfassend wie möglich zu informieren.

Fachkundige Mitglieder des Vereines stehen für eine kostenlose Beratung zur Verfügung. Wer möchte kann hier auch zu fairen Preisen Obstbäume bestellen. Bei der Ausstellung findet man vielleicht einen Apfel der einem besonders gut schmeckt. Aber auch andere Obstbäume, z.T. auch Sträucher können ausgewählt werden. Über einen guten Pflanzschnitt und das richtige Setzen beraten wir natürlich gleich mit.

Bei den Ausstellern in der Halle gibt es ebenfalls viel zu sehen, zu kaufen und auch zu probieren. Von den Äpfeln aus eigenem Anbau

- über Aronia Produkte - Honig aus unserer Region - zu den Garten und Technik-Produkten oder dem Keltereizubehör - bis hin zu Edelbränden - oder der Thermomix-Vorführung - dürfte hier für jeden etwas dabei sein.

Zahlen und Fakten des Obst- und Gartenbauverein 1896 Schaafheim:

Gründungsjahr: 1896

Mitgliederzahl: 88 Erw. und 8 Kinder

Vorsitzender: Holger Dieter Schaafheim

Mitgliedsbeitrag: 7 € im Jahr

Angebot und Aktionen: Schnitt- und Veredelungskurse, Fachvorträge, Beratung, Lehrfahrten, Sammelbestellung von Obstbäumen, alljährliches Kelterfest, Keltern in Schulen und Kindergärten sowie das Schneiden von Bäumen der Gemeinde Schaafheim durch Vereinsmitglieder, monatl. Treffs. T.F.

Obst- und Gartenbauverein 1896 Schaafheim

# 23. Kelterfest

## KULTURHALLE SCHAAFHEIM

### Sonntag, 11. Oktober ab 11:30 Uhr

- 🔥 **Mittagstisch**
- 🔥 **Ausstellung von mehreren Apfelsorten**
- 🔥 **Obstbaumbestellung mit Beratung**
- 🔥 **Schau-Keltern**
- 🔥 **Verkauf von Naturprodukten**
- 🔥 **Cafeteria ab 13:00 Uhr**



## Notdienste in diesem Monat

### Apotheken-Notdienst

Der Notdienst wechselt täglich. Er beginnt jeweils morgens um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr des folgenden Tages.

### Oktober 2026

#### Fr., 02.10.

Breider-Apotheke, Breidertring 2 a, Rödermark (Ober-Roden)  
Post-Apotheke, Bachstr. 50, Großostheim

#### Sa., 03.10.

Apotheke Esser, Traminer Str. 17, Rödermark (Urberach)  
Erthal-Apotheke, Erthalstr. 18, Aschaffenburg

#### So., 04.10.

easyApotheke, Wernher-von-Braun-Str. 2-6, Höchst  
St.-Josef-Apotheke, Dämmer Tor 6, Aschaffenburg

#### Mo., 05.10.

Brunnen-Apotheke, Frankfurter Str. 26, Dieburg  
Castell-Apotheke, Hauptstr. 8, Stockstadt

#### Di., 06.10.

Flora-Apotheke, Dreieichstr. 27, Obertshausen  
Frohsinn-Apotheke, Frohsinnstr. 13, Aschaffenburg

#### Mi., 07.10.

Linden-Apotheke, Pestalozzistr. 18, Höchst  
Schwanen-Apotheke, Landingstr. 2, Aschaffenburg

#### Do., 08.10.

easyApotheke, Fasaneriearkaden 9, Hainburg  
Röntgen-Apotheke, Am Dreispitz 17, Aschaffenburg (Leider)

#### Fr., 09.10.

Löwen-Apotheke, Fahrstr. 81, Babenhausen  
Franken-Apotheke, Frankenstr. 24, Stockstadt

#### Sa., 10.10.

Apotheke im SCHAAZ, Taunusstr. 3, Schaafheim  
Einhorn-Apotheke, Nieuwpoorter Str. 68, Rodgau (Dudenhofen)

#### So., 11.10.

Schloss-Apotheke, Platanenallee 34, Babenhausen  
Erthal-Apotheke, Erthalstr. 18, Aschaffenburg

#### Mo., 12.10.

easyApotheke, Wernher-von-Braun-Str. 2-6, Höchst  
St.-Josef-Apotheke, Dämmer Tor 6, Aschaffenburg

#### Di., 13.10.

Apotheke St. Peter, Schillerstr. 11-13, Rodgau (Weiskirchen)  
Engel-Apotheke, Lamprechtstr. 1, Aschaffenburg

#### Mi., 14.10.

Rathaus-Apotheke, Werner-Hilpert-Str. 14, Dietzenbach  
Rats-Apotheke, Althohlstr. 15, Aschaffenburg

#### Do., 15.10.

Martins Apotheke, Babenhäuser Str. 23-27, Dietzenbach  
Maintal-Apotheke, Bahnhofstr. 14, Sulzbach

#### Fr., 16.10.

Delphin-Apotheke, Marie-Curie-Str. 1-3, Groß-Umstadt  
Marien-Apotheke, Sandgasse 60, Aschaffenburg

#### Sa., 17.10.

Nikolaus-Apotheke, Hintergasse 11, Rodgau (Jügesheim)  
Mömlingtal-Apotheke, Hauptstr. 24, Mömlingen

#### So., 18.10.

Breider-Apotheke, Breidertring 2 a, Rödermark (Ober-Roden)  
Bahnhof-Apotheke, Ludwigstr. 2, Aschaffenburg

#### Mo., 19.10.

Palatium-Apotheke, Palatiumstr. 3, Seligenstadt  
Strauß-Apotheke, Herstattstr. 14, Aschaffenburg

#### Di., 20.10.

Apotheke Esser, Traminer Str. 17, Rödermark (Urberach)  
Platanen-Apotheke, Platanenallee 19, Aschaffenburg

#### Mi., 21.10.

Schloss-Apotheke, Platanenallee 34, Babenhausen  
easyApotheke Main-Park-Center, Am Glockenturm 1, Mainaschaff

#### Do., 22.10.

Stadt-Apotheke, Marktplatz 4, Seligenstadt  
Bären-Apotheke, Erbacher Str. 42, Breuberg (Neustadt)

#### Fr., 23.10.

Einhorn-Apotheke, Nieuwpoorter Str. 68, Rodgau (Maintal-Apotheke, Bahnhofstr. 14, Sulzbach)

#### Sa., 24.10.

Apotheke am Markt, Montmelianer Platz 1, Höchst  
Löwen-Apotheke, Geschwister-Scholl-Platz 6, Aschaffenburg

#### So., 25.10.

Stern-Apotheke, Eisenbahnstr. 14, Rodgau (Jügesheim)  
Post-Apotheke, Bachstr. 50, Großostheim

#### Mo., 26.10.

Löwen-Apotheke, Fahrstr. 81, Babenhausen  
Julius-Apotheke, Breidertring 104, Rödermark (Ober-Roden)

#### Di., 27.10.

Apotheke im SCHAAZ, Taunusstr. 3, Schaafheim  
Pauly-von-Buttlar-Apotheke, Feldstr. 46, Rodgau

#### Mi., 28.10.

Wehling-von-Buttlar-Apotheke, Kronberger Str. 11, Rodgau  
Mömlingtal-Apotheke, Hauptstr. 24, Mömlingen

#### Do., 29.10.

Adler-Apotheke, Puiseauxplatz 1, Rodgau (Nieder-Roden)  
Löwen-Apotheke, Geschwister-Scholl-Platz 6, Aschaffenburg

#### Fr., 30.10.

Stern-Apotheke, Eisenbahnstr. 14, Rodgau (Jügesheim)  
Markt-Apotheke, Fährstr. 2, Kleinwallstadt

#### Sa., 31.10.

Ratioapotheken, Habitzheimer Str. 12, Otzberg (Lengfeld)  
Adler-Apotheke, Burchardtstr. 9, Aschaffenburg

### NOTDIENST FÜR DEN NÄCHSTEN MONAT

Jeder Bürger kann unter der Telefon-Nr. 01801/5557779317 die drei nächstliegenden Notdienstapotheken zum Ortstarif abfragen. Auf der Homepage der Landesapothekerkammer (LAK) Hessen werden tagesaktuell die notdienstbereiten Apotheken in Hessen angezeigt. Die Internetadresse lautet: [www.apothekerkammer.de](http://www.apothekerkammer.de). Dort suchen Sie den Punkt „Notdienstbereite Apotheke“. Dann klicken Sie auf „Kalender“. Da geben Sie die gewünschte Postleitzahl oder den Ort ein. Jetzt erscheint eine Tabelle. Hier können Sie die Entfernung und den Zeitraum auswählen. Wenn Sie alles ausgefüllt haben, dann klicken Sie auf Notdienstplan erstellen und Ihnen werden die dienstbereiten Apotheken mit Adresse und Telefonnummer angezeigt.

#### Ärztliche Notdienstzentrale

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Krankenhaus Groß-Umstadt  
**Montag, Dienstag, Donnerstag 19.00 Uhr bis 8.00 Uhr,**  
**Mittwoch von 14.00 Uhr bis 8.00 Uhr,**  
**Freitag von 14.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr**  
**Telefon 116117**

#### Rettungsdienst/Notruf

Zentrale Leitstelle, Tel. **112 oder 06071/19222**

#### Zahnärztlicher Notdienst

**01805607011**

**Sozialstation Babenhausen-Schaafheim gemeinnützige GmbH**

Tel.: **06073/61615 – 24-Std.-Pflege-Notruf: 0171/6 40 23 87**

### Tür-Notöffnungen (Tag und Nacht)

Telefon: **0 60 73 / 68 83 38 oder 01 63 / 3 700 600**

## VBC Schaafheim siegt überlegen in Darmstadt

**Schaafheim (eB)** – Einen wirklichen ersten Höhepunkt der Saison erlebten die Mädchen vom Volleyballclub Schaafheim beim Auswärtsspiel in Darmstadt. Mit glatten 0:3 Sätzen wurde die Heimmannschaft des DSW Darmstadt (Darmstädter Schwimm- und Wassersport-Club 1912 e. V.) besiegt. Die Schaafheimer konnten sich damit vom vorletzten auf den vierten Tabellenplatz verbessern. Nach dem Sieg wurde ausgeliebt getanzt und das Endergebnis im Bild festgehalten. Auch auf social media wird das Team begleitet und der Instagram-Kanal des VBC zeigt tolle Bilder der tüchtigen Girls.

Unter den Augen der Betreuer Simone und Tom und einiger Fans aus Schaafheim starteten die jungen Mädels ihr Aufschlagspiel. Die im Training geprobtten Aufschläge saßen fast ausnahmslos, während die Gegnerinnen manche Chance schon beim Aufschlag verschenkten. Aber auch die Spielzüge gelangen deutlich besser als in den ersten Spielen der Saison. So konnten die beiden Stell-Spielerinnen Alyssa und Isabella ihre Angreiferinnen stark in Szene setzen. Auch wenn es noch an Schlagkraft fehlt, wurden die Bälle gut und zielgerichtet auf die gegnerische Seite platziert. Auch die Annahme von manchen guten Bällen der Darmstädterinnen hat sich gegenüber den vorherigen Spielen gesteigert. Das Training (donnerstags ab 17:30 Uhr und freitags ab 19:00 Uhr) hat sich ausgezahlt.

Die gute Disziplin und die Punktausbeute erlaubten es dem Betreuersteam, die Wechsel so vorzunehmen, dass alle der mitgereisten zwölf Spielerinnen zum Einsatz kamen und so Erfahrungen auf dem Feld sammeln konnten.

Da bei den Auswärtsspielen auch immer noch ein zweites Spiel stattfindet, für das eine der Gastmannschaften (hier die Schaafheimer) das Schiedsgericht stellen, endete der Spieltag um 14:30 Uhr. DSW Darmstadt spielte noch gegen die SG Weiterstadt. Der Tabellenführer Weiterstadt konnte unter den Augen des Schiedsrichters Tom Best und der zweiten Schiedsrichterin Martha Koinor seinen Platz an der Tabelle unter Beweis stellen und siegte ebenfalls in drei Sätzen. Da dieser Gegner auch auf Schaafheim zukommt, konnte die Mannschaft schon die Einschätzung gewinnen, dass auch hier eine Chance auf einen Sieg besteht. Das nächste Spiel am 24.10.2026 findet wieder in Darmstadt statt, diesmal aber bei Orplid Darmstadt in der Bürgerparkhalle.

Infos auch im Internet unter [www.vbc-schaafheim.jimdofree.com](http://www.vbc-schaafheim.jimdofree.com).

## 50. Hubertusjagd des RFV Schaafheim: Landesverbandsjagd zu Gast in den Auewiesen

Der Reit- und Fahrverein Schaafheim e.V. feiert am Sonntag, 11. Oktober 2026, ein besonderes Jubiläum: Zum 50. Mal richtet der Verein seine traditionelle Hubertusjagd aus. Anlässlich dieses Meilensteins hat der Landesverband Hessen-Nassau seine diesjährige Verbands-Schleppjagd nach Schaafheim vergeben. Die Veranstaltung auf dem Vereinsgelände „In den Auewiesen“ (Eichenweg 99) steht unter der Schirmherrschaft von Bürgermeister Daniel Rauschenberger.

Den Auftakt bildet um 11 Uhr das traditionelle Stelldichein der Teilnehmer. Im Anschluss findet um 11.30 Uhr die Hubertusmesse statt. Um 13 Uhr erfolgt der Jagdaufbruch.

Für die Reiter werden zwei berittene Felder angeboten: ein Jagd- und Springfeld für erfahrene Jagdreiterinnen und Jagdreiter sowie ein Einsteiger- und Galoppierfeld. Zusätzlich geht ein Kutschenfeld an den Start. Begleitet wird die Jagd von der Vogelsbergmeute.

Die rund 15 Kilometer lange Jagdstrecke führt die Reiter durch Wald und Feld rund um Schaafheim. Unterwegs sind ein kurzer

sowie ein längerer Stopp vorgesehen. Das Kutschenfeld absolviert eine etwa 12 Kilometer lange Strecke mit ebenfalls zwei Zwischenstopps. Das traditionelle Halali als feierlicher Abschluss der Jagd wird gegen 15 Uhr erwartet.

Teilnehmer zahlen ein Jagdgeld von 20 Euro für Erwachsene beziehungsweise 10 Euro für Jugendliche bis 18 Jahre. Darin enthalten sind ein Begrüßungsgetränk, ein Zwischenimbiss sowie ein Essen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Auch Zuschauer sind herzlich willkommen. Für das leibliche Wohl auf dem Vereinsgelände ist den ganzen Tag über bestens gesorgt. Angeboten werden warme Speisen, kalte Getränke sowie Kaffee und Kuchen.

Mit der Ausrichtung der Landesverbandsjagd und dem Jubiläum der 50. Hubertusjagd erwartet der Reit- und Fahrverein Schaafheim e.V. zahlreiche Reiter, Fahrer, Pferdefreunde und Gäste aus der gesamten Region zu einem besonderen Tag voller Tradition, Sport und Gemeinschaft.



66.

# Mosbacher Kinder - Kleiderbasar

**Sonntag, 11.10.26**  
**14:00 - 16:00 Uhr**  
(Für Schwangere ab 13:30 Uhr)

**WO?** Mehrzweckhalle  
Gartenstraße 22  
64850 Schaafheim / Mosbach

**WAS?** Kleidung, Spielsachen, Fahrzeuge,  
Ausstattung uvm.

**WIE?** Tischreservierungen unter:  
[kleiderbasar@krabbelgruppe-radheim-mosbach.de](mailto:kleiderbasar@krabbelgruppe-radheim-mosbach.de)

**KAFFEE & KUCHEN**  
(Erlös kommt der Krabbelgruppe zu Gute)  
Auch zum Mitnehmen!  
Der Umwelt zuliebe: bitte eigenen Behälter mitbringen

Weitere Infos unter:  
[www.krabbelgruppe-radheim-mosbach.de](http://www.krabbelgruppe-radheim-mosbach.de)

## Babbelfrühstück 2026

**Schlierbach (eB).** Bei schönstem Wetter fand am 06.09.2026 das diesjährige Schlierbacher Babbelfrühstück am Rathaus statt. Es wurde in geselliger Runde gefrühstückt, gebabbelt und genossen. Auch im nächsten Jahr darf dieses Event gerne weitergeführt werden, helfende Hände sind von daher immer willkommen. Sprecht uns gerne an! Einige Impressionen hierzu findet man hier in den angeführten Bildern. Ein herzliches Dankeschön allen, die sich in diesem Jahr wieder an der Organisation und Durchführung beteiligt hatten!



## Monatsplan Oktober evangelische Kirche

### Schaafheim

**Sonntag, 4. Oktober**

**10.15 Uhr** Erntedank-Gottesdienst mit Pfarrer Marcus David, mit Abendmahl und Posaunenchor (120 Jahre)



**Sonntag, 11. Oktober**

**11.30 Uhr** 11.30 Uhr Hubertusmesse mit Prädikantin Liane Steigerwald

**18.00 Uhr** Gottesdienst mit Prädikantin Liane Steigerwald

**Sonntag, 18. Oktober**

**10.15 Uhr** Gottesdienst mit Pfarrer Marcus David, mit Taufe

**Sonntag, 25. Oktober**

**10.15 Uhr** Sonntagsfrühstück

**Sonntag, 1. November**

**10.15 Uhr** Nachbarschaftsgottesdienst, mit Abendmahl

### Mosbach

**Sonntag, 4. Oktober**

**9.00 Uhr** Gottesdienst mit Pfarrer David

**Sonntag, 18. Oktober**

**9.00 Uhr** Gottesdienst mit Pfarrer Marcus David, im Anschluss Kirchenkaffee

**Sonntag, 25. Oktober**

**9.00 Uhr** Abendmahlsgottesdienst mit Pfarrer Marcus David



### Schlierbach

**Sonntag, 11. Oktober**

**10.30 Uhr** Gottesdienst mit Prädikantin Doris Kissel

**Sonntag, 25. Oktober**

**14.00 Uhr** Gottesdienst mit Pfarrer Marcus David



## Secondhandtag in der Schaafheimer Kulturhalle am 1. November 2026

Am 1. November finden in der Schaafheimer Kulturhalle 2 Selbstverkäuferbasare statt. Von 11.00 bis 13.30 Uhr ein Hallenflohnmarkt. Verkauft wird Trödel von A - Z.

Von 15.30 bis 17.30 Uhr ein Spielzeug und Kinderkleiderbasar. Verkauft wird Spielzeug und alles Rund ums Kind.

Informationen bekommt ihr unter der E-Mail secondhandbasar@t-online.de



Persönliche & kompetente Steuerberatung für Privatpersonen, Selbstständige und Unternehmen - u.a. bei:

- Steuererklärungen & Jahresabschlüsse
- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Steuerliche Beratung

Jetzt Termin vereinbaren & beraten lassen!



@ [www.akman-stb.de](http://www.akman-stb.de)

☎ 0160 / 953 488 84

## Freiheit leben

**Zur Freiheit hat uns Christus befreit!**

**So steht nun fest und lasst euch nicht wieder das Joch der Knechtschaft auflegen. Galater 5,1**

Monatsspruch für Oktober 2026

Freiheit – ein großes Wort. Und eine Herausforderung! Menschen unterdrücken einander, in totalitären Systemen oder auch in persönlichen Beziehungen.

Der Wunsch nach Freiheit löst Revolutionen aus und Kurzschluss-handlungen. Und was ist eigentlich das Gegenteil von Freiheit? Gefangenschaft? Sklaverei? Oder Bindung?

Wer das Glück hat, in einer freiheitlichen Gesellschaft und in guten Beziehungen zu leben, merkt hin und wieder, dass nicht nur die äußerliche Freiheit wichtig ist, sondern auch die innere. Denn Freiheit zu leben ist manchmal nicht so einfach.

Wir können auch innerlich gebunden sein, an Einstellungen, an Ansprüche. Wiederum gibt es auch gesunde Bindungen – an Werte oder an Menschen, die uns guttun.

Wir Menschen brauchen Freiheit und Bindung, aber im richtigen Maß. Der Maßstab liegt bei Gott, der uns erschaffen hat. Damit wir das Potential entfalten können, das er in uns hineingelegt hat, hat Jesus Christus uns befreit, durch seinen Tod am Kreuz. Er hat uns befreit von der Herrschaft der Sünde – von Ansprüchen, die wir nicht erfüllen können und von Bindungen, die uns schaden. Nun gilt es, diese Freiheit auch zu leben.

Eine enge Bindung an Christus ist der beste Weg dahin. Amen!  
Pfarrer/in Christiane Seresse

## Ihr Haus hat Geschichte



Wir schreiben sie weiter.

Mit nur wenigen Klicks in  
2 Minuten Ihre Immobilie bewerten.  
Unverbindlich & kostenlos!

 [immoprofi-dietz.de](http://immoprofi-dietz.de)  
☎ 0800-811 0711



**Bettina Dietz**  
Immobilien GbR

## D-Jugend marschiert ungeschlagen durch die Qualifikation

FV Eppertshausen II – JSG Mosbach-Radheim 1:7 (1:2)



Am Sonntag durften wir auswärts beim FV Eppertshausen 2 antreten und unsere Mannschaft legte direkt los wie die Feuerwehr: Bereits nach 55 Sekunden brachte uns Augustin nach einem schönen Zuspiel von Victor mit 1:0 in Führung.

Leider tat sich unsere Mannschaft danach auf dem kleinen Kunstrasenspielfeld etwas schwer. Einen wirklich guten Kombinationsfußball sah man bis dahin nur selten. In der 16. Minute konnte Eppertshausen durch einen abgefälschten Freistoß sogar den zwischenzeitlichen Ausgleich erzielen. Danach wachten wir aber wieder auf und spielten besseren Fußball. Es ergaben sich nun etliche Torchancen. In der 22. Minute war es dann Tiago, der einen Eckball direkt ins Tor zirkelte und uns mit 2:1 in Führung brachte. Mit dieser mehr als verdienten Führung ging es in die Halbzeitpause.

Die Mannschaft nahm sich für die zweite Halbzeit vor, das Spiel noch mehr zu dominieren und das gelang auch. Zudem war unsere Chancenverwertung deutlich besser. In der 35. Minute wurde Marlon über die Außenbahn freigespielt. Während alle mit einem Querpass rechneten, schoss er den Ball unhaltbar in die kurze Ecke und erhöhte auf 3:1. Bereits in der 39. Minute war es erneut Tiago, der sich gegen mehrere Gegenspieler durchsetzte und den Ball trocken und platziert zum 4:1 ins Tor schoss. Unsere Defensive stand insgesamt sehr sicher. Lediglich im Aufbauspiel hatten wir das ein oder andere Problem, sodass Eppertshausen einige Male vor unser Tor kommen konnte.

In der 47. Minute war es dann unser Torhüter Kennedy, der mit einem langen Abschlag die gesamte Abwehr überspielte. Victor lief alleine auf das Tor zu und vollendete souverän zum 5:1. In der 55. Minute war es erneut Victor, der auf 6:1 erhöhte. Mit dem Schlusspfiff in der 60. Minute war es schließlich wieder Marlon, der den 7:1-Endstand erzielte.

Wieder einmal zeigte unsere Mannschaft eine geschlossene Mannschaftsleistung und krönte damit eine starke Qualifikationsrunde. Mit vier Siegen und nur einem Unentschieden konnte unser Team vollkommen überzeugen. Besonders stolz macht uns, dass wir in allen Spielen die spielstärkere Mannschaft waren.

Jetzt sind natürlich alle gespannt, in welche Liga unser Team eingeteilt wird. Da wir mit dem SV Münster II punktgleich an der Tabellenspitze liegen, kann es möglicherweise noch zu einem Entscheidungsspiel um die Tabellenspitze kommen.

Egal, wie es kommt: Die Jungs können auf jeden Fall stolz auf die bisher gezeigten Leistungen sein!

## ZEITUMSTELLUNG WINTERZEIT

DIE UHR WIRD VON SAMSTAG, 24.10.  
AUF SONNTAG, 25.10.2026 UM 3:00  
UHR AUF 2:00 UHR ZURÜCKGESTELLT.



## Sammeltassen-Café in Kleestadt

„Mit Petticoat und 60er Jahre-Musik“

Wegen der erfreulich hohen Gästezahl beim letzten Sammel-tassen-Café veranstalten es die Regenbogenfrauen am 18. Oktober 2026 von 14.30 bis 17 Uhr im Kleestädter Gemeindehaus zum dritten Mal. Kaffee und Tee werden aus nostalgischen Sammel-tassen getrunken, und natürlich gibt es auch leckeren Kuchen. Und wieder gilt: mitbringen muss man nur gute Laune, Sammel-tassen sind in großer Anzahl vorhanden. Outfits der 50er und 60er Jahre sind sehr willkommen. Es gibt wieder passende Musik, und es darf getanzt werden. Alle Fans der 50er und 60er, die Lust haben, ein bisschen Nostalgie zu erleben, sind herzlich willkommen.



## Veranstaltungen in Langstadt

|            |        |       |                              |                         |                                    |
|------------|--------|-------|------------------------------|-------------------------|------------------------------------|
| <b>Mi.</b> | 21.10. | 19:30 | Sitzung Ortsvereinsgremium   | Übungsraum Posaunenchor | Orstvereinsgremium                 |
| <b>So.</b> | 25.10. |       | Senioren Oktoberfest         | Markwaldhalle           | Ortsbeirat / Ortsvereine           |
| <b>Sa.</b> | 31.10. | 16:00 | Kinderaktionen in der Kirche | Ev. Kirche              | Ev. Kirchengemeinde                |
| <b>Sa.</b> | 31.10. | 18:00 | Reformationsfest             | Ev. Kirche              | Ev. Kirchengemeinde / Posaunenchor |

## VBC Schaafheim siegt überlegen in Darmstadt Nächstes Auswärtsspiel am 24. Oktober

**Schaafheim (eB)** – Einen wirklichen ersten Höhepunkt der Saison erlebten die Mädchen vom Volleyballclub Schaafheim beim Auswärtsspiel in Darmstadt. Mit glatten 0:3 Sätzen wurde die Heimmannschaft des DSW Darmstadt (Darmstädter Schwimm- und Wassersport-Club 1912 e.V.) besiegt. Die Schaafheimer konnten sich damit vom vorletzten auf den 4. Tabellenplatz verbessern.



Nach dem Sieg wurde ausgiebig getanzt und das Endergebnis im Bild fest gehalten. Auch auf social media wird das Team begleitet und der Instagram-Kanal des VBC zeigt tolle Bilder der tüchtigen Girls.

Unter den Augen der Betreuer Simone und Tom und einiger Fans aus Schaafheim starteten die jungen Mädels ihr Aufschlagspiel. Die im Training geprobtten Aufschläge saßen fast ausnahmslos, während die Gegnerinnen manche Chance schon beim Aufschlag verschenkten. Aber auch die Spielzüge gelangen deutlich besser, als in den ersten Spielen der Saison. So konnten die beiden Stell-Spielerinnen Alyssa und Isabella ihre Angreiferinnen stark in Szene setzen. Auch wenn es noch an Schlagkraft fehlt, wurden die Bälle gut und zielgerichtet auf die gegnerische Seite platziert. Auch die Annahme von manchen guten Bällen der Darmstädterinnen hat sich gegenüber den vorherigen Spielen gesteigert. Das Training (Donnerstags ab 17:30 Uhr und Freitags ab 19:00 Uhr) hat sich ausgedehnt.

Die gute Disziplin und die Punktausbeute erlaubten es dem Betreuersteam, die Wechsel so vorzunehmen, dass alle der mitgereisten zwölf Spielerinnen zum Einsatz kamen und so Erfahrungen auf dem Feld sammeln konnten.

Da bei den Auswärtsspielen auch immer noch ein zweites Spiel stattfindet, für das eine der Gastmannschaften (hier die Schaafheimer) das Schiedsgericht stellen, endete der Spieltag um 14:30 Uhr. DSW Darmstadt spielte noch gegen die SG Weiterstadt. Der Tabellenführer Weiterstadt konnte unter den Augen des Schiedsrichters Tom Best und der zweiten Schiedsrichterin Martha Koinor seinen Platz an der Tabelle unter Beweise stellen und siegte ebenfalls in drei Sätzen. Da dieser Gegner auch auf Schaafheim zukommt, konnte die Mannschaft schon die Einschätzung gewinnen, dass auch hier eine Chance auf einen Sieg besteht. Das nächste Spiel am 24.10.2026 findet wieder in Darmstadt statt, diesmal aber bei Orplid Darmstadt in der Bürgerparkhalle.

Infos auch im Internet unter: [www.vbc-schaafheim.jimdofree.com](http://www.vbc-schaafheim.jimdofree.com)



*Darmstadt: Den dritten Satz mit 25 zu 13 gewonnen, zeigt Spielkapitänin Isabella Becker stolz auf der Anzeigetafel. Alle zwölf Mädels haben einen guten Anteil am Sieg. Und die Betreuer freut dieser Motivations-schub natürlich auch sehr.*



**HUBERT  
NAGEL**  
TV-VIDEO-HIFI

- BERATUNG
- VERKAUF
- KUNDENDIENST
- ANTENNENBAU

**63762 Großostheim-Pflaumheim, Hochzeitstraße 25**  
**Telefon 0 60 26 / 51 58**

Das Leben ist wie Fahrradfahren.  
Um das Gleichgewicht zu halten,  
musst du in Bewegung bleiben.

Albert Einstein



### Monatsplan Oktober 2026

**Christliche Gemeinschaft e.V., Schaafheim,  
Friedrich-Ebert-Straße 20**

#### Sonntag, den 04. Oktober 2026

10.00 Uhr Gottesdienst  
 10.00 Uhr Kinderkirche  
 11.30 Uhr Lebensmittelabgabe zum Eigenverbrauch

#### Mittwoch, den 07. Oktober 2026

09.00 Uhr Frauenfrühstück

#### Sonntag, den 11. Oktober 2026

10.00 Uhr Gottesdienst  
 10.00 Uhr Kinderkirche  
 11.30 Uhr Lebensmittelabgabe zum Eigenverbrauch

#### Sonntag, den 18. Oktober 2026

10.00 Uhr Gottesdienst  
 10.00 Uhr Kinderkirche  
 11.30 Uhr Lebensmittelabgabe zum Eigenverbrauch

#### Sonntag, den 25. Oktober 2026

10.00 Uhr Gottesdienst  
 10.00 Uhr Kinderkirche  
 11.30 Uhr Lebensmittelabgabe zum Eigenverbrauch

**Jeden Montag 19.30 Uhr Gespräche mit Gott**

**Jeden Dienstag 19.30 Uhr Gemeinsames Bibellesen und Austausch darüber**

**Jeden ersten Mittwoch 9.00 Uhr Frauenfrühstück  
 Hauskreise Mittwochs**

20.00 Uhr bis 21.30 Uhr Hauskreis von Stephan Mahr  
 Tel. 6073/8597, 14tägig

**Jeden Donnerstag 9.30 Uhr Porridge und Bibel  
 Hauskreise Donnerstag**

19.00 Uhr Hauskreis von Esther Ries, Tel. 06073/7478064

19.30 Uhr Hauskreis von Anita Mahr, Tel. 06073/88338

19.30 Uhr Hauskreis von Werner Krautwurst, Tel. 06073/9205

**jeden Freitag 19.30 Uhr Teenietreff**

**Herzliche Einladung.**

Unsere Gottesdienste sind auch über den YouTube Kanal der Christlichen Gemeinschaft zu empfangen.

Auskünfte: 06073/980146, [www.cg-schaafheim.de](http://www.cg-schaafheim.de)

# Die Mosbacher feierten trotz Sonntagsregen ihre Kerb mit ausgelassener Stimmung!

Mosbach. (KHD)



Ein toller Blick aus dem Karussell auf den Kerbplatz

## Mosbach ist dran

Nach der Wilschenimschter und Radheimer Kerb war am vergangenen Wochenende endlich Mosbach an der Reihe. Der große Parkplatz vor der Mehrzweckhalle verwandelte sich in eine bunte Partymeile, auf der Jung und Alt voll auf ihre Kosten kamen. Die Traditionskerb zog viele Gäste an und sorgte für strahlende Gesichter. Der FSV Mosbach hatte den „Kerbplatz“ fest im Griff und übernahm die Bewirtung mit Bravour.

## Vom Prachtwetter am Samstag in die wetterfeste Verlängerung

Der Samstag begann am Nachmittag bei herrlichem Wetter mit einem ausgelassenen Kerbtreiben, das den Auftakt für eine lange Partynacht bildete. Leider hatte der Wettergott am Sonntag kein Einsehen mehr. Doch die Mosbacher ließen sich die Laune nicht verderben: Sie feierten kurzerhand im Festzelt und im Wirtschaftsraum der Halle trotz des Regens munter weiter. Selbst die erneute Niederlage der Fußballer der SG Mosbach-Radheim am Sonntag tat der Stimmung keinen Abbruch – in der tollen Kerbumgebung und bei leckeren Getränken ließ sich das sportliche Ergebnis gut „verarbeiten“.

Auch die Fahrgeschäfte trotzten dem Wetter. „Schmitts“ neueste Autoscooter blieben keineswegs stehen, und auch die Schießbude, das Angelspiel sowie der Süßigkeitenstand waren weiterhin

gut besucht. Am Montag startete die Festgemeinde dann mit dem obligatorischen Frühschoppen und schmackhaften Kerbwürsten in den Tag. Vom Nachmittag bis in die Abendstunden hinein wurde schließlich wieder bei schönem Wetter ausgiebig weitergefeiert.

## Karussell-Kult und Freichips vom Bürgermeister

Für das echte, unverfälschte Kerb-Feeling sorgte in diesem Jahr bereits im 35. Jahr die Schaustellerfamilie Schmitt. Sie hatte alles aufgefahren, was das Kerb-Herz begehrte. Während die Kids im Kinderkarussell ihre Runden drehten oder voller Konzentration beim Fischeangeln nach dem besten Fang suchten, jagten Jugendliche und Junggebliebene im Autoscooter dem nächsten „Rempfer“ hinterher. Wer seine Treffsicherheit beweisen wollte, zielte an der Schießbude auf die Rosen, bevor der süße Duft vom Mandel- und Süßigkeitenstand alle schwach werden ließ.

Ein besonderes Highlight wartete am Montagnachmittag auf die jüngsten Festbesucher: Bürgermeister Daniel Rauschenberger und Ortsvorsteher Markus Petry kamen mit vollen Händen auf den Platz und warfen kostenlose Chips für den Autoscooter und das Karussell in die begehrte Menge.

## Genuss im Zelt und auf dem Festplatz zeigte beste Dorfgemeinschaft

Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt. Bei herrlich duftendem Kaffee gab es im Wirtschaftsraum der Mehrzweckhalle eine riesige Kuchenauswahl, die keine Wünsche offenließ. Von herzhaften Kuchen bis hin zu feinen Torten war für die süßen Feinschmecker alles dabei – der perfekte Ort, um in gemütlicher Runde das Fest zu genießen. Wer nach dem ganzen Trubel Hunger und Durst verspürte, war beim FSV Mosbach bestens aufgehoben. Die Vereinsmitglieder zeigten sich bestens gerüstet und verwöhnten die Gäste sowohl im Zelt neben der Mehrzweckhalle als auch direkt auf dem Kerbplatz.

Die Kerbtage bewiesen mal wieder, dass sie weit mehr als nur ein normales Fest waren: Sie bildeten den perfekten Treffpunkt für die gesamte Gemeinschaft. Alles in allem war es wieder eine schöne, ausgelassene Kerb – und im nächsten Jahr hoffen alle Verantwortlichen und Gäste dann wieder auf durchgehend sonniges Wetter. Vorfreude dazu herrscht schon jetzt!

Karl-Heinz Daniel



Volles Haus auf dem Kerbplatz am Samstagabend bei herrlichem Wetter



Angelspiel, Schießbude und Süßigkeitenstand hatten auch bei Regen Zuspruch



Die nagelneue Autoscooterbahn von Schausteller Schmitt wartet auf den Kerbstart in Mosbach



Wer angelt hier den dicksten Fisch? Punkte sammeln für den Hauptgewinn!



Auf LOS! Gas geben und rempeln ist hier erlaubt!



Weißt Du noch Roland ....früher ....!! sagt Karl-Heinz. Und alle sind gespannt, was er meint.



Bei der Vielfalt in der Cafeteria fällt die Auswahl schwer



Bürgermeister Daniel Rauschenberger (links) und Ortsvorsteher Markus Petry gratulieren der Schausteller-Seniorchefin Monika Schmitt zur 35-sten Mosbacher Kerb und dankten für das gegenseitige Vertrauen



Wer kann da nicht schwach werden bei diesem Service, Leonie?



Bürgermeister oder Ortsvorsteher müsste man sein .... So umringt und begehrt ist man, wenn man kostenlose Chips für Karussell und Autoscooter verteilen kann



Beim Frühschoppen lässt sich das verlorene Spiel am besten „verkräften“!



Toll auf dem neuen Autoscooter!! Es begann ein echter RUN auf jedes Fahrzeug

**BETREUUNGS- UND HAUSHALTSSERVICE**

**SINDY OTT**

Werde ein Teil unseres Teams!  
Bewirb Dich jetzt!

64850 Schaafheim -Mosbach • Telefon: 01525-9703048  
betreuung-haushaltsservice@sindyott.de [www.sindy-ott.de](http://www.sindy-ott.de)



- Gesellschaft und Betreuung
- Haushaltshilfe
- Begleitung und Erledigungen



## Turnverein Babenhausen - neue Kurse für Mama und Baby

Diese Kurse umfassen jeweils 10 Einheiten und starten am 6. Oktober. Eine Anmeldung dazu ist erforderlich - siehe Infos unten. Die Übungsleiterin ist Pia Rogalla, ausgebildete Fitnesstrainerin.

### Babyturnen - sanft starten ins sportliche Leben

Gemeinsame Zeit in Bewegung. Die Einheiten sind speziell auf die Bedürfnisse von Neugeborenen und sehr jungen Babys abgestimmt.

Sanfte Körperwahrnehmung: Durch behutsame Berührungen und geführte Bewegungen lernen Babys ihren Körper kennen. Eltern erfahren, wie sie ihr Kind sicher und liebevoll in Bewegung begleiten können.

Förderung der Motorik: Auch wenn Babys in diesem Alter noch nicht aktiv turnen – ihre Muskeln, ihr Gleichgewichtssinn und ihre Körperspannung werden durch gezielte Übungen sanft angeregt und gefördert.

Stärkung der Eltern-Kind-Bindung: Der Kurs ist ein gemeinsames Erlebnis. Eltern und Baby verbringen bewusste, ungeteilte Zeit miteinander – das stärkt das Vertrauen und die emotionale Verbindung.

Austausch mit anderen Eltern: Wer ein Baby hat, weiß: Der Austausch mit anderen Eltern in derselben Lebensphase ist Gold wert. Der Kurs bietet auch Raum dafür – vor und nach den Einheiten.

Termine: jeweils dienstags: 08:30 - 09:25 Uhr /TVB-Halle, Sportraum 3, Ziegelhüttenstr.1, Babenhausen

Kursgebühr: ab 49,- €

### MamaFit - Ein ganzheitliches Fitnesskonzept für Mamas, die gemeinsam mit ihrem Baby aktiv werden möchten.

Im Mittelpunkt stehen Rückbildung, Kräftigung und sanfter Muskelaufbau mit Fokus auf Beckenboden, Bauch, Rücken und Haltung. Das Baby ist dabei immer integriert, ob in Übungen eingebunden oder entspannt in der Nähe. So wird der Körper und das Wohlbefinden der Mutter gestärkt und die wertvolle gemeinsame Zeit mit dem Baby verbracht.

Termine: jeweils dienstags: 09:30 - 10:30 Uhr/ TVB-Halle, Sportraum 3, Ziegelhüttenstraße 1, Babenhausen

Kursgebühr: TVB-Mitglieder (die Mutter ist Mitglied) 39,-€ / Nichtmitglieder 95,-€



**KOWALSKI**  
KANALTECHNIK

**KANAL DEFECT?**  
**ROHR VERSTOPFT?**  
**RÜCKSTAU IM KELLER?**

**NOTRUF 24/7**  
**06026 1493**

[www.kowalski-kanal.de](http://www.kowalski-kanal.de)

.....



Nordring 7  
63762 Großostheim

Tel.: 06026 1493  
info@kowalski-kanal.de

**WASCHKONZEPT**

**PREMIUM INDOOR WASCHSTRASSE**

- > Große Saugerhalle
- > SB-Waschplätze
- > Hochmoderne Technik
- > Großzügige Anlage
- > Hohes Umweltbewusstsein

Otto-Hahn-Str. 9 | 64823 Gross-Umstadt  
Tel. 06078 / 782 34 40 | info@waschkonzept.de

ÖFFNUNGSZEITEN

Waschstrasse MO-SA 8-19  
SB-Anlage 6-22

TAGESPFLEGE  
*Villa*  
  
*Bethesda*

Wilhelmstraße 2  
Schaafheim  
MO – FR  
9:00 – 17:00 Uhr  
06073 7286-814

## „Was isses sen?“ Woody-Land in Kleestadt



**Kleestadt. (eB)** Am 26.09.2026 verwandelte die wohl schlagfertigste Comedian Deutschlands, Woody Feldmann, das Bürgerhaus zu Kleestadt zu ihrem „Woody-Land“.

In der ausverkauften Halle sorgte die Impro-Queen Woody über zwei Stunden für ausgelassene Freude, Beifallstürme und Standing Ovations. Da blieb kein Auge trocken!

Ihre Schlagfertigkeit und der direkte Kontakt zum Publikum sorgten mit gelungenen Gesangseinlagen für Gänsehautmomente, die unvergessen bleiben werden!

Immer wieder wurde das Publikum zum Mitmachen motiviert, und das nicht nur mit Witz und Humor, sondern auch durch tiefsinnige Worte, die zu Tränen rühren konnten.

In Erinnerung bleibt ein unvergesslicher Abend, der nicht nur nach Zugabe schrie, sondern nach einem baldigen Wiedersehen mit einer herausragenden Comedian.

Woody Feldmann bot in gewohnter Manier Stand-Up-Comedy vom Feinsten, das die Herzen rührte und die Lachmuskeln zum Beben brachte.

Großer Dank gilt dem Verein Kleestadt aktiv e.V. und seinen zahlreichen Helferinnen und Helfern, der wieder einmal mehr beweisen konnte, dass mit Tatkraft und Gemeinschaftssinn auch in der heutigen Zeit ein Kulturprogramm aufgestellt werden kann, dass bei dem einen oder der anderen die Alltagsprobleme und Sorgen vergessen lassen. Mit den Worten „bleibt alle gesund und tragt das Herz am rechten Fleck“ und „schee, dass es euch gibt!“ verließen über dreihundert Fans am Ende der Show bestens unterhalten und freudig gelaunt die Halle und wären doch noch so gern geblieben.

Bilder: Kleestadt aktiv e.V.





**ELEKTROFACHHANDEL  
GERALD ZAHN**  
Ihr Fachmann für Kaffeevollautomaten








- Elektro Groß- & Kleingeräte
- Elektromaterial von A-Z
- Ersatzteile & Zubehör
- Wohnraum- & Außenleuchten
- Büro- & Industrieleuchten

**Beratung   Planung   Verkauf   Service**

**ELEKTROFACHHANDEL GERALD ZAHN**  
Breite Straße 30   63762 Großostheim  
Fon 06026 2116   Fax 06026 8739  
Mobil 0170-35 44 217   info@elektrofachhandel-zahn.de



**Wir machen,  
dass es fährt.**

[www.go1a.com](http://www.go1a.com)



### Auto Service Bachgau GmbH

An der Ziegelei 12 · 64850 Schaafeim · 0 6073 – 742 669  
Kfz-Meisterbetrieb, Karosserie- und Autolackier-Fachbetrieb.

**Ihr Partner mit dem Rundum-Service  
für alle Marken.**



### Reifenservice-Vertragspartner

Unkompliziert und kompetent betreuen wir Sie und Ihr Firmenfahrzeug rund um Räder und Reifen.

### Reifenwechseltage 2026

**Freitag/Samstag, 30./31. Oktober**

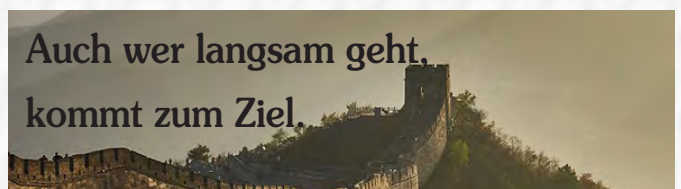
**Freitag, 13. Nov.**

(ggf. je nach Auftragslage Sa. 14.10.2026) Mit Bitte um  
Terminvereinbarung

**GOODYEAR**

**DUNLOP**

**Auch wer langsam geht,  
kommt zum Ziel.**



# Nützliche Gartentipps



## Gartentipps für Oktober

Im Oktober haben Gehölze ihr Wachstum abgeschlossen und bleiben bis zum Frühjahr in der Ruhephase. Die Blätter vieler Pflanzen verfärben sich leuchtend gelb oder rot und sorgen für eine eindrucksvolle Indian-Summer-Färbung. Viele betrachten Laub als Abfall, dabei dient es als wirkungsvoller Frostschutz und ist für Igel ein ideales Winterquartier. Rasenflächen müssen aber laubfrei gehalten werden, weil die Gräser sonst darunter verfaulen.

### Unempfindliche Gehölze pflanzen

Jetzt können alle unempfindlichen Gehölze gepflanzt werden - also alle Wildgehölze sowie Rosen und Obstbäume. Nur frostempfindlichen Exemplare - Hibiskus, Hortensie, Schmetterlingsstrauch und alle Immergrünen (mit Ausnahme des Ligusters) - sollten im Frühjahr gesetzt werden. Die Herbstpflanzung hat den Vorteil, dass die Gehölze im Frühjahr schon Wurzeln gebildet haben. So haben sie einen deutlichen Wachstumsvorsprung.

### Stauden und Gehölze im Herbst pflanzen

Stand: 09.10.2025 09:43 Uhr

Im Herbst denken nur wenige daran, den Garten neu zu gestalten. Dabei ist der Zeitpunkt ideal, um winterharte Stauden und Gehölze wie Rosen oder Obstbäume zu pflanzen.

Im Herbst beginnt die Ruhezeit für Pflanzen. Die meisten werfen ihr Laub ab und stellen ihr oberirdisches Wachstum ein. Solange der Gartenboden noch warm genug ist, wachsen die Wurzeln jedoch weiter. An frostfreien Tagen können deshalb bis etwa Anfang Dezember viele robuste winterharte Stauden und Gehölze problemlos gepflanzt werden. So können sie gut anwachsen und haben beste Voraussetzungen für einen kräftigen Austrieb im Frühjahr.

### Worauf kommt es beim Einpflanzen an?

Bevor neue Pflanzen in die Erde kommen, diesen möglichst tief auflockern und von Unkraut befreien. Denn ein verdichteter Gartenboden erschwert das Einwurzeln und kann zu Staunässe führen. In das Pflanzloch am besten etwas Kompost und Hornspäne geben, so sind die Pflanzen gut mit Nährstoffen versorgt. Vor dem Einpflanzen müssen Gehölze und Stauden gewässert werden, am besten in einem mit Wasser gefüllten Eimer. Auch nach dem Einpflanzen benötigen sie ausreichend Wasser.

### Beispiele: Geeignete Pflanzen für die Herbstpflanzung

- Astern
- Bergenien
- Christrose
- Chrysanthemen
- Fette Henne
- Forsythie
- Hortensien
- Immergrüne wie Koniferen und Rhododendren
- Liguster
- Obstbäume wie Apfel und Birne
- Phlox
- Rose
- Stockrose
- Pfingstrose
- Weigelie
- Ziest

### Mulchen schützt die Pflanzen bei Frost

Damit die Pflanzen gut durch den Winter kommen, sollten sie mit einer Mulchschicht bedeckt werden. Zusätzlich schützen Laub und

Reisig die Wurzeln vor strengem Frost. Tipp: Stauden im Beet nach dem Einpflanzen mit einem Pflanzkärtchen markieren. Die meisten ziehen sich im Winter komplett in die Erde zurück - so werden sie im Frühjahr bei der Gartenarbeit nicht versehentlich beschädigt.

### Günstige wurzelnackte Ware im Herbst kaufen

Ein weiterer Vorteil der Herbstpflanzung: Viele Gärtnereien reduzieren die Preise für Stauden und Gehölze zum Saisonende deutlich. Auch hochwertige Pflanzen sind in dieser Jahreszeit oft günstiger zu haben. Viele Händler bieten sogenannte wurzelnackte Ware an. Das bedeutet, dass die Pflanzen nicht mit Erde umhüllt in einem Pflanzcontainer verkauft werden, sondern die Wurzeln "nackt" sind. Diese Pflanzen - beispielsweise wurzelnackte Rosen aber auch wurzelnackte Obstbäume - sind ebenfalls besonders preiswert. Wichtig: Je anspruchsvoller und empfindlicher die Art, desto früher sollte gepflanzt werden. Frostempfindliche Gehölze wie Hibiskus oder Kamelien kommen deshalb besser im späten Frühjahr in die Erde.

### Blumenzwiebeln pflanzen: Darauf kommt es an

Blumenzwiebeln werden bereits im Herbst ins Beet oder in einen Kübel gepflanzt. Tipps, wie Narzissen, Tulpen und Co. fachgerecht in die Erde gesetzt werden und was vor Wühlmäusen schützt.

Beim Kauf der Zwiebeln sollte man statt Tütenware lieber lose oder in Netze verpackte Ware wählen. Nur so kann man sich sofort von der Qualität der Blumenzwiebeln überzeugen: Sie müssen trocken, druckfest, glatthäutig und schimmelfrei sein. Wichtig: Die Zwiebeln dürfen noch keinen Austrieb haben.

### Blumenzwiebeln nicht zu lange lagern

Die Auswahl an Blumenzwiebeln ist groß.

Die feinen Wurzeln sollten hell und kräftig sein, damit sie die Pflanze gut mit Nährstoffen versorgen können. Die Zwiebeln möglichst bald nach dem Kauf einpflanzen, denn sie können bei langer Lagerung eintrocknen und sind dann nicht mehr zu gebrauchen. Im Handel gibt es spezielle Mischungen: Beispielsweise kann man Sorten kaufen, die besonders früh blühen und Nützlingen wie Bienen Nahrung bieten. Wer vor allem Schnittblumen haben möchte, findet ebenfalls speziell zusammengestellte Mischungen.

### Den Boden vorbereiten

Wer im Frühjahr ein Blütenmeer aus Tulpen erwartet, sollte an Zwiebeln nicht sparen und dicht setzen.

Ein gut vorbereiteter Boden ist für die Blütenpracht im Frühjahr die halbe Miete: Das Erdreich im Beet sollte mindestens 25 Zentimeter tief ausgehoben und aufgelockert werden, dann haben es die Wurzeln später leichter. Kommen die Zwiebeln in einen sehr schweren oder lehmigen Boden, sollte in das Pflanzloch eine etwa zwei bis fünf Zentimeter dicke Kiesschicht eingearbeitet werden. So kann das Wasser gut ablaufen und es bildet sich keine Staunässe. Die Zwiebeln können dann nicht verfaulen.

### Ziergarten im Oktober

#### Pflege von Rosen

• Pflege: Entfernen Sie welkes und krankes Laub von Ihren Rosenpflanzen und entsorgen Sie dieses über den Restmüll. So können Sie auf einfache Art und Weise Pilzkrankheiten an Rosen eindämmen. Weiter können Sie im Oktober die Gehölze nochmals mit Kollas Beste Pflanzenkur behandeln. Durch wird die Pflanze gestärkt und es entsteht ein Schutz.

• Neupflanzung: Im Oktober ist der Boden noch warm und es ist die optimale Zeit zum Rosen pflanzen. Die Gehölze wachsen vor dem Winter gut an. Wichtig ist, dass Sie beim Rosen pflanzen viel hochwertige Rosenerde einsetzen. Unterstützend hilft eine Gabe Bodenaktivator beim Anwachsen der Rosen.

• Schnitt: Ein Rückschnitt an Rosen erfolgt erst im Frühjahr. Sehr lange Triebe können Sie leicht einkürzen. Auch Stammrosen hilft ein leichter Schnitt im Herbst, um die Kronen besser mit Vlies vor tiefen Temperaturen schützen zu können.

#### Pflege von weiteren Gehölzen

• Rückschnitt: Hecken und Formgehölze werden im Oktober nicht

**Annahmeschluss für die Novemberausgabe: Donnerstag, 22. Oktober 2026**



**IMMOBILIEN®**  
**TRUSCHEL**

**VERKAUFEN**  
**VERMIETEN**  
**WERTERMITTLUNG**  
sprechen Sie uns an!

☎ **06073 / 74 24 526**  
**truschel-immobilien.de**

mehr geschnitten, da die Gefahr vor Winterschäden an der Schnittstelle zu groß ist. Falls ein radikaler Rückschnitt bei Gehölzen notwendig ist, ist jetzt im Herbst der richtige Zeitpunkt. Das Bundesnaturschutzgesetz erlaubt starke Eingriffe in altes Holz sowie radikale Rückschnitte bis kurz über dem Boden nur zwischen dem 1. Oktober und dem 28./29. Februar.

• **Blüte:** Bis zum ersten Frost er-

freuen Bartblumen, Säckelblumen und Rispenhortensien mit Blüten. Weiter sind Winterheide und Besenheide dankbare Blumen für Garten und Balkon im Herbst und Winter. Fruchtschmuck: Feuersporn, Zierapfel, Johanniskraut, Scheinbeere, Liebesperlenstrauch, Mahonie, Schlehe, Skimmie, Eberesche, Torfmyrthe, Stechpalme, Pfaffenhütchen, Schneebeere, Zierquitte und Blumenhartriegel sind im Herbst dekorative Gehölze mit farbenfrohen Beeren und Früchten.

• **Neupflanzung:** Im Oktober können bis auf wenige Ausnahmen alle Gehölze neu gepflanzt werden. Vor allem Heckenpflanzen, Bodendecker und Obstgehölze etablieren sich bei Herbstpflanzung schnell am neuen Standort und bilden feine Faserwurzeln. Wichtig ist, dass Sie die Pflanzung der Gehölze sorgfältig vornehmen. Lesen Sie mehr dazu im Beitrag „Herbstpflanzung im Garten von Stauden und Gehölzen – Herbstzeit ist Pflanzzeit“.

#### **Bodendecker pflanzen - die schönsten Bodendecker für Ihren Garten**

Bodendecker lassen Flächen ganzjährig gepflegt wirken. Je nach Art bilden die Stauden oder Gehölze geschlossene Teppiche, teilweise blühen Bodendecker oder haben attraktive Blätter. Bodendecker sind häufig eine wichtige Nahrungsquelle für Insekten und eine Alternative zu Kiesgärten. Wichtig ist, dass die Blüten der Bodendecker reich an Pollen und Nektar sind und die Blüten für die Insekten geeignet sind.

#### **Obst, Nüsse und frostempfindliches Gemüse ernten**

Späte Apfel- und Birnensorten, Quitten, Weintrauben, Walnüsse - jetzt ist Zeit, die letzten Früchte des Jahres zu ernten und die Vorratskammer zu füllen. Walnüsse müssen gut getrocknet werden, damit sie lange haltbar sind. Äpfel, Birnen und Quitten können eingelagert oder direkt zu Saft und Kompott verarbeitet werden. Wer fleißig ist, zehrt das ganze Jahr von seinen Vorräten.

#### **Äpfel ernten und richtig lagern**

Bei Kleingärtnerin Nadine Witt hängen die Apfelbäume voll. Aber sind sie tatsächlich schon reif? Und lässt sich diese Sorte lagern? Obstbau-Experte Martin Penzel hilft Nadine bei der Ernte und erklärt, worauf es ankommt.

#### **Gemüse ernten**

Früchte frostempfindlicher Pflanzen wie Chili, Tomaten und Paprika müssen vor dem ersten Frost geerntet werden. Dagegen dürfen Wurzelgemüse wie Möhren, Pastinake und Rote Bete noch lange in der Erde bleiben. Auf den Tisch kommen jetzt Kürbisse in allen Variationen. Auf dem Beet dürfen Feldsalat und andere späte Salate noch wachsen. Sie liefern jederzeit frisches Grün.

GENIESSE

DEINE ZEIT,

DENN DU

LEBST NUR

JETZT UND

HEUTE.

MORGEN

KANNST DU

GESTERN

NICHT MEHR

NACHHOLEN.

UND SPÄTER

KOMMT

FRÜHER ALS

DU DENKST.

ALBERT EINSTEIN

### **Abfuhrtermine OKTOBER 2026**

|    |    |                     |
|----|----|---------------------|
| 1  | Do |                     |
| 2  | Fr | Tag der Dt. Einheit |
| 3  | Sa |                     |
| 4  | So |                     |
| 5  | Mo | 41                  |
| 6  | Di | 1                   |
| 7  | Mi |                     |
| 8  | Do |                     |
| 9  | Fr |                     |
| 10 | Sa |                     |
| 11 | So |                     |
| 12 | Mo | 2 42                |
| 13 | Di |                     |
| 14 | Mi |                     |
| 15 | Do |                     |
| 16 | Fr |                     |
| 17 | Sa |                     |
| 18 | So |                     |
| 19 | Mo | 2 43                |
| 20 | Di | 1 1                 |
| 21 | Mi |                     |
| 22 | Do |                     |
| 23 | Fr |                     |
| 24 | Sa |                     |
| 25 | So |                     |
| 26 | Mo | 2 44                |
| 27 | Di |                     |
| 28 | Mi |                     |
| 29 | Do |                     |
| 30 | Fr |                     |
| 31 | Sa | ✗                   |

#### **Anfang November**

|   |    |    |
|---|----|----|
| 1 | So |    |
| 2 | Mo | 45 |
| 3 | Di | 1  |
| 4 | Mi |    |

#### **Biotonne**

● Alle Bezirke

**Altpapiertonne & Altpapiercontainer**

1 Kerngemeinde

2 Ortsteile

**Restmülltonne & -container**

■ Alle Bezirke

**Gelber Sack**

1 Kerngemeinde

2 Ortsteile

**Sondermüllabgabe am Schadstoffmobil**

✗ Babenhausen Recyclinghof, Zufahrt Konfurter Weg Abgabezeit: 9:00–12:00 Uhr

#### **IMPRESSUM**

Auflage: 5.500 Stück;  
Herausgeber: Druckerei und Verlag Reichert  
Ostring 9a – 63762 Großostheim-Ringheim  
Tel. 06026/60006-0  
Fax 06026/3777  
schaafheimer@druckerei-reichert.de  
Verteilung kostenlos in die Haushalte des Verbreitungsgebiets und an Auslageplätzen.  
(Es besteht kein Anspruch auf Belieferung.)  
Redaktion: Druckerei Reichert  
Anzeigen: Horst Landrock  
Mail: hl-schaafheim@gmx.de  
Annahmeschluss: An jedem 15. des Monats  
Satz/Gestaltung: Druckerei Reichert, Ringheim, und HoLa-Agentur  
www.druckerei-reichert.de

#### **PRESSEFREIHEIT**

**schaafheimer**

behält es sich ausdrücklich vor, Teile des Magazins ohne gesonderte Ankündigung zu verändern, zu ergänzen, zu löschen oder die Veröffentlichung zeitweise oder endgültig einzustellen. Leserbriefe und Fremdeinträge stellen nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion dar. Deshalb schließen wir hierfür jede Haftung aus. Kürzungen von Leserbriefen oder Fremdeinträgen anderer Autoren behält sich die Redaktion ausdrücklich vor. Anonyme Zuschriften können nicht berücksichtigt werden. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass alle Angaben ohne Gewähr sind und jegliche Haftung durch fehlerhafte, unvollständige oder veraltete Informationen ausgeschlossen wird.

# Schaafheimer Horoskop für Oktober 2026

www.ahoroskop.de



**Widder**

21.03. – 20.04.

Im Oktober wird der Widder nicht nur im Beruf, sondern auch im Privatleben kreativ werden. Nutzen Sie diese Fähigkeit voll aus, und scheuen Sie sich nicht, große Veränderungen vorzunehmen. Beginnen Sie mit einer lang geplanten Renovierung oder ändern Sie Ihren Kleidungsstil. Auch bei der Arbeit werden Sie voller origineller Ideen sein und dadurch zum Mittelpunkt der Aufmerksamkeit werden. Ihr offener Geist wird Ihnen helfen, auf Ihr Herz zu hören, und schließlich werden sich Ihre Gefühle klären. Versuche, die Dinge so zu tun, wie du sie empfindest, und folge nicht dem, was andere wollen. Für Widder wird der Oktober ein Monat der Liebe sein. Die Sterne werden Sie bevorzugen, also ist es der perfekte Zeitpunkt, um es auf das neue Level zu bringen. Dank Merkur fällt es Ihnen leicht, Beziehungen eingehend zu analysieren und darüber nachzudenken.



**Krebs**

22.06. – 23.07.

Im Oktober werden die Krebse aus ihrer Blase herauskommen und sich durch ihre einzigartigen Witze von anderen Menschen abheben. Sie werden sehr schnelle Reaktionen und gute Argumente haben, die nicht nur Ihre Kollegen verblüffen werden, sondern praktisch jeder wird Ihnen aus der Hand fressen. In dieser Zeit werden Sie zu Intellektuellen, deren Reden immer einen Sinn ergeben. Daher wird es für Sie kein Problem sein, neue Kontakte zu knüpfen, und Sie werden sich für Geschäftsreisen ins Ausland eignen. Allerdings sollten Sie sich in dieser Zeit nicht körperlich betätigen, da Sie zu Muskelp Problemen neigen werden. Krebse werden im Oktober sehr kommunikativ sein, was hauptsächlich durch Saturn verursacht wird. Obwohl Sie es normalerweise vermeiden, neue Leute kennenzulernen, werden Sie in dieser Zeit die Gesellschaft der Leute genießen.



**Waage**

24.09. – 23.10.

Der Oktober wird der Waage Frieden bringen. Sie werden diesen Monat introvertierter sein, sodass Ihre Freunde und Bekannten beiseite treten. Sie vertiefen sich in das Setzen von Prioritäten. Auch die künstlerische Seele wird in Ihnen erwachen, so dass diese Zeit direkt zu Aktivitäten wie Malen in der Natur, Spielen eines Musikinstruments oder Tanzens anregt. Sie werden auch von guter Bewegung an der frischen Luft profitieren, aber achten Sie darauf, dass Sie nicht frieren. Zieh dich besser an, bevor du ausgehst. Waagen finden ihr inneres Gleichgewicht. Der Oktober wird ein ausgezeichneter Monat für die Selbstverwirklichung sein, und das Beste, was Sie tun können, ist, sich Zeit zu nehmen und etwas Zeit für sich zu haben. Sie müssen Ihre Gedanken durchgehen, und dafür brauchen Sie Privatsphäre. Ein Aufenthalt in der Natur würde Ihnen ein gutes Gefühl geben und sich hervorragend auf Ihre geistige Gesundheit auswirken.



**Steinbock**

23.12. – 20.01.

Mit dem kommenden Oktober werden sich Steinböcke von der Außenwelt trennen. Draußen in der Natur, am liebsten irgendwo am Wasser, wo es viel frische Luft gibt, werden Sie sich erfüllt fühlen. Sie werden Ihre Gedanken ordnen, und Sie werden inneren Frieden und Harmonie suchen. Das Beste, was Sie tun können, um dies zu erreichen, sind Meditationen und Yoga. In dieser Zeit fühlen Sie sich den Tieren sehr verbunden. Versuchen Sie, so viel Zeit wie möglich mit Ihrem Haustier zu verbringen oder sich um das Haustier einiger Ihrer Freunde zu kümmern. Sie werden sehen, dass diese Momente Ihnen viel Energie geben und viel Spaß machen. Im Oktober werden Steinböcke Einsamkeit und tiefe Gedanken bevorzugen. Sie werden oft über den Sinn des Lebens nachdenken und Ihre Beziehungen zu anderen analysieren. Dies könnte zu dem Wunsch führen, neue Leute kennenzulernen.



**Stier**

21.04. – 21.05.

Der Oktober ist für Stiere eine gute Gelegenheit, neue Freundschaften oder sogar Liebesbeziehungen zu schließen. In dieser Zeit sind Sie sehr charismatisch und werden zu einem Liebling der Menschen. Kommunikation ist Ihre Stärke, und Sie werden es bestimmt nicht an Einfühlungsvermögen fehlen lassen, dank dem Sie eine tiefere Bindung zu einigen Ihrer Freunde aufbauen werden. Aber lassen Sie sich nicht blenden, denn es wird jemanden um Sie herum geben, dem Ihr Erfolg im Privatleben ein Dorn im Auge ist und der versuchen wird, ihn zu vereiteln. Im Oktober sind die Stiere endlich wieder auf den Beinen. Der Einfluss der Venus in der Waage wird besonders Frauen einen magischen Charme verleihen, der sowohl alte Freunde als auch neue Bekannte in Erstaunen versetzen wird. Und natürlich werden Sie diese Fülle an Schönheit richtig genießen.



**Löwe**

24.07. – 23.08.

Der Oktober wird für den Löwen ein Monat voller Liebe und guter Beziehungen sein. Sie werden vor guter Laune, Lachen und tollen Ideen strözen. Dank Ihrer Unmittelbarkeit werden Sie die Aufmerksamkeit anderer auf sich ziehen. Wenn Sie keinen Partner haben, sollten Sie sich auf Ihre Intuition und Ihre Gefühle verlassen, die in dieser Zeit eine große Rolle in Ihrem Handeln spielen werden. Dieser Herbstmonat wird auch Ihre geistige Wahrnehmung wecken. Daher sollten Sie sich neues Wissen aneignen, z. B. durch Lesen, oder ein thematisches Seminar besuchen, in dem Sie auch Meditationstechniken erlernen können, die Ihnen in vielen Bereichen des Lebens helfen. Im Oktober werden den Löwen im romantischen Selbst erwachen. Sie sollten eine Überraschung für Ihren Partner vorbereiten, da Ihnen definitiv die Inspiration nicht fehlt. Sie verdienen beide nach einiger Zeit einen Moment allein, aber achten Sie darauf, den richtigen Moment.



**Skorpion**

24.10. – 22.11.

Im Oktober werden Skorpione voller Empathie sein und erstaunliche Kommunikationsfähigkeiten haben. Die Probleme deiner Freunde zu verstehen, wird deine Stärke sein, sodass die Menschen in deiner Umgebung deine Unterstützung spüren und dich um Hilfe bitten, wenn sie sie brauchen. Außerdem vermitteln Sie den Eindruck eines sehr ruhigen und ausgeglichenen Menschen, der Ihnen sowohl im Beruf als auch im Privatleben hilft. In dieser Zeit werden Sie sich nicht gestresst fühlen, sodass Sie keine Angst haben müssen, jede Herausforderung anzunehmen, die Ihnen in den Weg kommt. Sie können Ihre erstaunlichen Kommunikationsfähigkeiten nutzen, indem Sie neue Sprachen lernen und üben, denn jetzt wird es Ihnen sehr leicht fallen, sie zu lernen. Sie werden bei der Arbeit einfach auffallen. Sie können alles bekommen, was Sie wollen. Die Sonne wird Ihnen die Kraft geben, die Sie brauchen, und es wird Ihnen ermöglichen, Dinge zu erreichen.



**Wassermann**

21.01. – 19.02.

Im Oktober sollten Wassermänner bei der Arbeit vorsichtig sein, da ihr Chef versuchen könnte, Sie zu schnappen und zu beweisen, dass Sie etwas falsch gemacht haben. Geben Sie ihm/ihr also keine Chance und zeigen Sie ihm/ihr, dass Sie, obwohl Sie alles mit Humor nehmen, perfekt im Job sind. Sie werden offen sein für Umdenken. In dieser Zeit ist es eine gute Idee, sich etwas Zeit für die alltägliche Meditation zu nehmen und tief in sich selbst einzutauchen. Dies kann Ihnen helfen, sich mit Ihrem Körper zu verbinden, und Sie werden anfangen, ihm zuzuhören. Wassermänner werden im Arbeitsleben ziemlich kontraproduktiv sein. Ihre Beziehungen zu Kollegen werden großartig sein, da Sie sehr kommunikativ und unterhaltsam sind. Das ganze Team wird Sie gut kennen. Auf der anderen Seite bemerken es möglicherweise auch Ihre Vorgesetzten, und Sie halten dies möglicherweise eher für einen Mangel an Sorgfalt.



**Zwilling**

22.05. – 21.06.

Der Oktober steht im Zeichen der Planung und wichtiger Entscheidungen. Die Zwillinge sind sich über ihre Prioritäten im Klaren, so dass es die beste Zeit ist, sich Ziele zu setzen und zu planen, wie man sie erreichen kann. Geduld wird zu Ihrer Stärke, dank derer es für Sie ein Kinderspiel sein wird, Ihre Ziele wirklich zu verfolgen. Gleichzeitig sind Sie offen für persönliche Entwicklung, so dass die Lektüre von Büchern zu diesem Thema eine gute Wahl sein wird. Obwohl Sie sich über alles im Klaren zu sein scheinen und nichts Sie beunruhigt, können Sie in dieser Zeit auch leichte depressive Zustände erleben, seien Sie also vorsichtig. Dieser Herbstmonat wird einen Ansturm von Kreativität und Mut in das Leben der Zwillinge bringen. Sie können sie verwenden, um Pläne zu erfüllen, die Sie schon lange im Kopf hatten, aber es war nie der richtige Zeitpunkt, sie umzusetzen.



**Jungfrau**

24.08. – 23.09.

Im Oktober sehnt sich die Jungfrau nach Einsamkeit und Ruhe. In diesem Monat konzentrieren Sie sich hauptsächlich auf sich selbst. Sie haben eine Menge ungelöster Fragen, die geklärt werden müssen, und diese Zeit ist perfekt dafür geeignet. Sie neigen auch dazu, andere Wege zu gehen, also scheuen Sie sich nicht, in die entgegengesetzte Richtung zu gehen und ein Seminar zu besuchen, in dem Sie neue Dinge lernen werden. Die Harmonie mit der Natur wird für Sie sehr wichtig sein, also bleiben Sie nicht zu Hause. Dank der Ruhe und dem Aufenthalt im Freien werden Sie sowohl geistig als auch körperlich gesund sein. Es liegt in der Natur von Jungfrauen, sich nicht zu sehr um die Meinungen anderer zu sorgen und auf sich selbst aufzupassen. Auch im Oktober wird es nicht anders sein. Leider können Ihre Freunde dies als Zeichen des Desinteresses betrachten und weniger Kontakt mit Ihnen haben.



**Schütze**

23.11. – 22.12.

Im Oktober werden Schütze ein großes Bedürfnis verspüren, ihre Häuser zu erstellen und zu verbessern. Die Umgebung, in der Sie leben und die meiste Zeit verbringen, wird Ihnen in diesem Monat sehr wichtig sein. Egal, ob Sie alleine oder mit Ihrem Partner leben. Sie sollten sich selbst eine Freude machen und Ihre Träume in dieser Gegend verwirklichen. Sie haben ein Auge fürs Detail, das Ihnen hilft, ein gemütliches Zuhause zu schaffen, in das Sie immer wieder gerne zurückkehren werden. Es ist auch ein idealer Zeitpunkt für Veränderungen im Kleiderschrank, also gönnen Sie sich einen Tag und gehen Sie einkaufen. Schützen werden oft von einem Wunsch nach Harmonie überwältigt. Sie werden sich vollkommen ausgeglichen fühlen und in der Lage sein, das Gefühl des Friedens auf andere zu übertragen, und daher werden Sie wahrscheinlich im Team von Kollegen oder Klassenkameraden sehr beliebt sein.



**Fische**

20.02. – 20.03.

Im Oktober werden Fische zu viel auf ihren Schultern nehmen und sie werden es überhaupt nicht schaffen. Gleichzeitig werden Sie zu viel von sich selbst erwarten, was die ganze Situation verschlimmert und Sie zweifeln. Halten Sie inne und stellen Sie fest, dass Sie sich nicht so beeilen müssen und dass es nicht produktiv ist, viele Dinge gleichzeitig zu tun. Überdenken Sie Ihre Prioritäten und entscheiden Sie, worauf Sie sich voll konzentrieren möchten, und verschieben Sie den Rest. Es ist wichtig, sich diesen Monat ausreichend auszuruhen; andernfalls könnten Sie Migräne haben. Dieser Monat wird für Fische ziemlich hart. Der Einfluss des Mars erhöht Ihre Unfähigkeit, Ihren Zielen zu folgen. Sie werden sich oft hoffnungslos fühlen, was wahrscheinlich zu Ärger führen wird, und Sie müssen es jemandem entlüften. Bevor Sie wissen, was los ist, können viele Menschen in Ihrer Umgebung leiden.

# IHR TRAUMBAD VON ROLLMANN!

Bad-Check vor Ort · Individuelle Beratung · Detail-Raumplanung



Individuelle Badlösungen, von modern bis klassisch, funktional oder verspielt, Wellness-Oase oder Kleinbadlösung: Wir realisieren Ihre Wünsche und Ideen.

Kontaktieren Sie uns einfach. Wir informieren Sie gerne!

**rollmann**  
HEIZUNGEN · BÄDER · ENERGIETECHNIK

Stadtseestraße 5 · 63762 Großostheim  
T: 06026 4312 · E: alfonsrollmann@t-online.de  
www.alfons-rollmann.de



## Staubsauger-Center

Hauptstraße 21 · 63768 Hösbach · Telefon 06021 369549

**Vorwerk**

Keine Werksvertretung

Unsere  
Marken

Elektrolux · Kirbj · Sebo · AEG  
Siemens · Bosch · usw.

★ **Reparaturannahme**  
aller Marken

Ersatzteile · Zubehör · Filtertüten · Verleih von Teppichreinigern  
unverbindliche & kostenlose Beratung

**VORWERK**  
gebraucht,  
schon ab  
**99,-€**

**NEU**

**Sonderaktion Heizkörperreinigung**  
zum **Sonderpreis** bis 7 Heizkörper **inkl. Anfahrt**  
nur **99,00 €**

## SVEN GALLER ELEKTROTECHNIK SGE

64850 SCHAAFHEIM / RADHEIM  
IN DEN ROHRWIESEN 16  
TEL. 06073-7424990  
FAX 06073-742181  
MOBIL: 0170-2111694  
INFO@ELEKTROTECHNIK-GALLER.DE  
ELEKTROTECHNIK-GALLER.DE

BERATUNG | PLANUNG | AUSFÜHRUNG

**WEBER**  
*Technik pur*

## SÜSIN Abbruch GmbH

Ihr Spezialist für:

- Abbruch
- Entrümpelungen
- Handabbruch
- Haushaltsauflösung
- Asbestrückbau
- Entkernung

Hinter der Altdörfer Kirche 11 - Babenhausen  
www.suesin-abbruch.de - Fon 06073 - 610 167 0

## FLEISCHER

Hydraulik-Zylinder-Reparatur  
seit 1970

Wenn es um die Reparatur und die  
Wartung von Hydraulik-Zylindern  
geht sind wir der richtige Partner!

Telefonische Terminvereinbarung  
06073 6065760

FLEISCHER GmbH · Hydraulik-Zylinder-Reparatur  
Grabenstraße 10 · 64850 Schaaheim / Mosbach · Tel. 06073 6065760  
reparatur@fleischer-hydraulik.de · www.fleischer-hydraulik.de





# Bauzentrum Andre+Oestreicher

Bauzentrum Andre + Oestreicher GmbH  
info@a-oe.de · www.a-oe.de

64832 Babenhausen · Darmstädter Straße 37  
Telefon 06073 6004-0 · Fax 06073 4090

Montag - Freitag: 08.30 - 18.30 Uhr  
Samstag: 08.00 - 16.00 Uhr

## EFFIZIENTE HOLZBRENNSTOFFE – FÜR WOHLIGE WÄRME ZUHAUSE.

### STAFFELPREISE

|                     | pro Bund | Grundpreis |
|---------------------|----------|------------|
| 25-kg-Paket         | 12.99 €  | kg = 0.52  |
| 1 Palette (40 Bund) | 12.49 €  | kg = 0.50  |



abb. ähnlich

12.99

25-kg-Paket  
kg = 0.52

### Braunkohlebriketts

lange Brenndauer und langanhaltende Glut, als Bündelpack

### STAFFELPREISE

|                     | pro Sack | Grundpreis |
|---------------------|----------|------------|
| 15-kg-Paket         | 8.99 €   | kg = 0.60  |
| 1 Palette (66 Sack) | 8.79 €   | kg = 0.59  |



abb. ähnlich

8.99

15 kg  
kg = 0.60

### Holzpellets

Premium REKORD, aus Nadelholz, Ø ca. 6 mm, hohe Reinheit und Abriebfestigkeit, geringere Staubbildung, besonders geringer Aschegehalt, Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft, Made in Germany, Güterklasse ENplus A1

### STAFFELPREISE

|                          | pro Pack | Grundpreis |
|--------------------------|----------|------------|
| 10-kg-Paket              | 4.49 €   | kg = 0.45  |
| 1 Palette (96 Pack)      | 3.99 €   | kg = 0.40  |
| ab 3 Paletten (288 Pack) | 3.79 €   | kg = 0.38  |



abb. ähnlich

229.00

### Kaminholz Buche

ca. 25-30 cm, brennfertig getrocknet, gestapelt auf Einwegpalette Abholpreis, Lieferung gegen Aufpreis möglich, erhältlich. Ca. 1 Raummeter.



abb. ähnlich

4.49

10 kg  
kg = 0.45

### Holz briketts Buche

hoher Laubholzanteil, unter 10 % Restfeuchte, hoher Brennwert

z. B. 1 kg

9.99

ca. 80 Stück



### Grill- und Kaminanzünder

Holz/Wachs, verschiedene Packungsgrößen

Zuschlagen lohnt sich!